



ŁĘDZINY

Nakład: 2000

Wydawca:

Urząd Miasta Łędziny

BEZPŁATNY MIESIĘCZNIK MIEJSKI

BIL

Biuletyn Informacyjny "Łędziny"



POWIAT
BIERUŃSKO-ŁĘDZIŃSKI

ISSN 1732-6818

Nr 10/2005 (30)

WANDA CHOTOMSKA W ŁĘDZINACH



"B" Małe b już od pieluszek
bardzo dba o własny brzuszek.
Więc do brzucha, jak do beczki,
wpycha bułki i bułeczki,
babki, bezy i budynie,
bób, banany i brzoskwinie.
Bulion ciągnie już przez smoczek,
boczek wciąga, gdy ma roczek,
zje bigosusiedem miś,
po befsztyku woła: - Bis!
Jeszcze brzo!l!jeszcze barszczyk!
-Może dosyć? Może starczy?
Dbaj o linie, dbaj o talie,
zostaw brukiew i bakalie!

Gdzie tam! Wszystko groch o ścianę -
je baleron z bakłażanem,
barszcz popija, bekon wciąga,
oblizuje się po blinach,
na figurę nie uważa:
-Jeszcze baran! Jeszcze bażant!

I tak je i je za dwóch,
a tu rośnie drugi brzuch...
A jak urosnie ten drugi brzuch na górze,
to już nie ma małego b - tylko B duże.

Wanda Chotomska

>>> czytaj str. 2



WANDA CHOTOMSKA W ŁĘDZINACH

27 października br. Łędziny, dzięki Miejskiej Bibliotece Publicznej, stały się na kilka godzin centrum polskiej bajki. Dokładnie kwadrans po 12:00 skromne progi Sali widowiskowo-kinowej „Piast” przestąpiła pani Wanda Chotomska. Osoba znana z pewnością większości z nas. Autorka wielu książek i bajek dla dzieci. Jej wpadające w ucho, rymowane i bogato ilustrowane bajki dla najmłodszych towarzyszą nam od kilku dekad. Czytając bajki tejsze autorki odnosimy wrażenie, że ta cudowna, dziecięca poezja wręcz sama wypływa spod jej pióra. Niepowtarzalny styl i sposób przedstawiania otaczającej nas rzeczywistości zasługuje na uznanie i oklaski. Nic więc dziwnego, że dzieci, młodzież i dorośli, wszyscy razem zachwyceni byli występem tak znamienitego gościa. Pani Wanda humorystycznie i z wielką werwą zaprezentowała swoje stare i nowe bajki. Tak zabawne, pełne wigoru podejście do młodych słuchaczy, być może nie wzbudzałyby, aż takiej euforii, gdyby nie wiek pani Wandy, która dzień przed wizytą w Łędzinach ukończyła 76 lat. Tym większy jest nasz zachwyt dla warsztatu i sztuki pani Wandy.

W trakcie bajkowego przedstawienia dzieci zadawały mnóstwo pytań dotyczących twórczości pani Wanda. Po zakończonym „wywiadzie” autorka pozostawiła własnoręczny autograf w każdej nabytej tego dnia książce. Było to możliwe dzięki mini kiermaszowi, który odbywał się w holu Urzędu Miasta, a podczas którego nabyć można było kilka tytułów autorstwa Wandy Chotomskiej.

W imprezie oprócz licznie zgromadzonej młodej publiczności z łędzińskich szkół, udział wzięli nauczyciele i opiekunowie. Nie zabrakło także Burmistrza Miasta, który osobiście podziękował autorce za przybycie do Łędzin. Burmistrz przekazał pani Wandzie kwiaty oraz kilka publikacji dotyczących naszego miasta. Ponadto z okazji urodzin jubilatka otrzymała akwarelę pani Heleny Szafranek, przedstawiającą Łędziny.

Cieszymy się z tej wizyty, a uchylając rąbka tajemnicy zdradzimy, że być może już za rok pani Wanda Chotomska powróci do Łędzin.

Marek Spyra

/Autorem ilustracji na pierwszej stronie jest Joanna Zagner-Kolat/

MOŻE KIEDYŚ BĘDĘ DZIENNIKARZEM

W październiku Gimnazjum nr 2 rozpoczęło realizację projektu pn. „Może kiedyś będę dziennikarzem... - redagujemy gazetkę szkolną”. Za projekt ten, który został opublikowany w Internecie, Gimnazjum otrzymało tzw. Mały Grant, przyznany przez „Gazetę



Gimnazjum nr 2 - uczestnicy projektu pn. „Może kiedyś będę dziennikarzem... - redagujemy gazetkę szkolną”

Wyborczą”. Gazetka szkolna wydawana jest w szkole od początku jej istnienia. Projekt pozwala wyjść poza mury szkoły. Członkowie koła dziennikarskiego nawiązali współpracę z BIL-em, dzięki czemu mogą dowiedzieć się więcej o pracy dziennikarza „w terenie”, poszerzyć swoją wiedzę z zakresu etyki dziennikarskiej, publikowania i wydawania czasopisma. Projekt będzie realizowany przez cały rok szkolny.

26 października, w Gimnazjum odbyło się pierwsze spotkanie z redaktorem prowadzącym łędzińskiego BIL-a, p. M. Spyra. Projekt przewiduje cykl takich spotkań, a ponadto wizyty w biurze, w którym opracowywany jest BIL w celu obserwacji pracy dziennikarskiej. W założeniu jest również wizyta w prawdziwej drukarni. Do zadań młodzieży należy z kolei, poszukiwanie materiałów i redagowanie gazetki szkolnej. Nauczycielami odpowiedzialnymi za realizację projektu są panie: J. Hachula i K. Borys – Marszałek, zaangażowani uczniowie to: Daria Zajęcka, Klaudia Stokłosa, Justyna Rejek, Hanna Kowalska, Emilia Zielińska, Karolina Mroczka, Katarzyna Sopołewska, Dominika. Węgrzyn, Monika Czyrwik, Marta Musiał oraz Robert Musiał.

Joanna Hachula

Katarzyna Borys – Marszałek

RAZEM ZDZIAŁAMY WIĘCEJ

Jak już państwo z pewnością wyczytaliście, nasza redakcja wspólnie z paniami nauczycielkami z Gimnazjum nr 2 podjęła się dość ciekawego zadania. Zaproszenie do udziału w projekcie przyjęte zostało z dużą satysfakcją i nieukrywaną przyjemnością. Stali czytelnicy BIL-a od dawna wiedzą, że staram się aktywizować naszą łędzińską młodzież do tego, aby aktywniej uczestniczyła w życiu miasta. Podczas jednego ze spotkań, młodych mieszkańców miasta z władzami, zorganizowanego przez Grzegorza Żupę - również działającego na rzecz aktywizacji łędzińskiej młodzieży, w sali kinowej „Piast” powrócił temat rubryki młodzieżowej w BIL-u. Jak jednak podkreśliłem, żeby rubryka ta miała sens i została należycie odebrana przez młodzież z terenu naszego miasta, musi ona być redagowana przez nią właśnie, no i oczywiście młodzieży dotyczyć. Jak to zwykle bywa pierwsze próby bywają nieudane, bądź ruszają z opóźnieniem. Staramy się, zamieszczać materiały przygotowane przez łędzińską młodzież, nie zawsze jest jednak, co zamieszczać, bo po prostu takich materiałów nie dostajemy. Mam jednak nadzieję, że inicjatywa znalazła wsparcie u naszych czytelników i nadal będzie się rozwijała.

Podczas pierwszego spotkania z młodzieżą z Gimnazjum nr 2, po długiej i ciekawej rozmowie, zaproponowałem moim młodym słuchaczkom pisemną rywalizację. Jako, że tematem naszego projektu jest działalność dziennikarska i reporterska współzawodnictwo również będzie tego dotyczyło. Grupę 10 uczestników podzielił na trzy zespoły, które niezależnie od siebie realizowały będą zadane zadanie. Każda z grup „otrzymała” do dyspozycji jedną kolumnę na łamach naszego miesięcznika miejskiego BIL. W ramach tej kolumny dziewczyny muszą zebrać i opracować materiały, które opublikowane zostaną w kolejnym numerze. O tym, która z grup wykonała zadanie zadecydują czytelnicy. Oczywiście wszystko odbywać się będzie zgodnie z kodeksem etyki dziennikarskiej, który przedstawiłem pokrótce w trakcie spotkania.

Z niecierpliwością wyczekujemy już momentu, kiedy do naszej redakcji wpłyną gotowe materiały. Myślę, że może to być naprawdę fascynująca zabawa. Nie pozostaje mi nic innego jak zachęcić państwa do przeczytania kolejnego numeru BIL-a.

Marek Spyra



Nowa książka Alojzego Lysko pt. „Nasze dziedzictwo”.



Świeżo upieczony poseł RP Alojzy Lysko prezentuje swoją najnowszą książkę pt. "Nasze Dziedzictwo".

Alojzy Lysko, świeżo upieczony poseł z naszego powiatu znany jest wszystkim ze swoich wielokrotnych publikacji. Przez lata przygotowywał Kalendarze Górnicze Kopalni „Ziemowit”. Jest wieloletnim dyrektorem nieistniejącej Szkoły Górniczej w Łędzinach. Autor wielu książek nie próżnuje i nadal czynnie włącza się w życie naszego powiatu.

Jego najnowsza książka opatrzona jest wzniosłym mottem, które brzmi „Obce znać - dobrze, swoje - święty obowiązek”. W kilkunastu gawędach autorskich Alojzy Lysko prezentuje dziedzictwo historyczne, gospodarcze, geograficzne (bogactwo i piękno zawarte w lokalnych nazwach), a także tradycje, kulturę i wiarę - to wszystko, co składa się na głęboką duchowość i tożsamość mieszkańców powiatu bieruńsko-łędzkiego, Tychów, ziemi pszczyńskiej.

Ta nowa publikacja stanowi wartościową pozycję również dla mieszkańców Łędzin. Alojzy Lysko odkrywa w niej nieznaną dotychczas karty łędzkiej historii.

Autor książki Alojzy Lysko i autor ilustracji Józef Kłyk są laureatami Nagrody Starosty Bieruńsko-Łędzkiego w dziedzinie kultury Clemens Pro Arte za osiągnięcia w twórczości artystycznej.

Mamy nadzieję, że działalność poselska pana Lysko da się pogodzić z jego twórczością. Korzystając z okazji pragnę poinformować, że uzgodniliśmy już wstępny termin spotkania, z nowo upieczonym posłem, podczas którego pan Alojzy z pewnością opowie nam o swoich poselskich planach. A być może uda nam się zorganizować wspólne spotkanie czytelników BIL-a, mieszkańców Łędzin, z posłem Lysko - autorem książki „Nasze dziedzictwo”. Jednak o tym w kolejnym numerze.

Marek Spyra

Narada kierowników Biur Powiatowych Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa

Podsumowanie realizacji zadań Śląskiego Oddziału Regionalnego Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa, w ramach wspólnej polityki rolnej w województwie śląskim, było w dniu 21 października tematem narady z udziałem kierowników Biur Powiatowych ARiMR oraz zaproszonych gości.

Spotkanie odbyło się w Biurze Powiatowym ARiMR w Bieruniu przy ul. Turystycznej 1 (budynek CIG - Ściernie). W jego toku przedstawione zostały oceny realizacji:

- płatności bezpośrednich oraz działań w ramach Wspólnej Polityki Rolnej;
- zadań Sektorowego Programu Operacyjnego „Restrukturyzacja i modernizacja sektora żywnościowego oraz rozwoju obszarów wiejskich”;
- współpracy pomiędzy Kasą Rolniczych Ubezpieczeń Społecznych a ARiMR w zakresie rent strukturalnych;
- zadań wynikających z ustawy o systemie identyfikacji zwierząt.



Z mikrofonem w ręku o interes rolników z terenu naszego Powiatu walczył kierownik Powiatowego Biura ARiMR Antoni Zazakowny.

Naradę zorganizowała dyrekcja Śląskiego Oddziału Regionalnego ARiMR. Spotkanie było okazją do wnikliwej analizy aktualnych problemów rolnictwa w naszym regionie. W obradach wziął udział Wicewojewoda Śląski Andrzej Waliszewski oraz licznie zgromadzeni przedstawiciele lokalnych samorządów: Starostowie, Burmistrzowie i Wójtowie. Interesy łędzkich rolników reprezentował Burmistrz Miasta Łędziny.

Redakcja

REFERAT KULTURY URZĘDU MIASTA MIEJSKI OŚRODEK KULTURY w Łędzinach

Ogłasza konkurs fotograficzny

"BARWY JESIENI"

Warunki Uczestnictwa:

1. W konkursie mogą uczestniczyć uczniowie miasta Łędziny i gmin powiatu bieruńsko - łędzkiego w wieku do lat 18-tu.
2. Uczestnik przedstawia do konkursu . maksymalnie 5 fotografii: format zdjęć: 15 x 21 cm, czarno-białe, kolorowe lub inne. Do odbitek należy dołączyć ich zapis cyfrowy na CD (w rozdzielczości min.300 dpi).
3. Zdjęcia wraz z zapisem cyfrowym należy złożyć do dnia 30 LISTOPADA 2005r. w Referacie Kultury UM Łędziny ul.Łędzka 55

Na kopercie prosimy umieścić napis:

„KONKURS FOTOGRAFICZNY – BARWY JESIENI”

DO WYGRANIA ATRAKCYJNE NAGRODY!

I nagroda – aparat fotograficzny

II nagroda – drukarka

III nagroda – album fotograficzny

ZAPRASZAMY DO UDZIAŁU!



ZOBACZYĆ BRUKSEŁĘ I...



Uczestnicy wyjazdu do Brukseli wraz z polską eurodeputowaną; w tle flagi państw wchodzących w skład Unii Europejskiej. Od lewej: Janek Żogała, Basia Krzyżowska, Genowefa Grabowska, Katarzyna Przybylska, Urszula Koziółek.

Wiadomość o wyjeździe była ogromną niespodzianką i spadła na nas jak przysłowiowy „grom z jasnego nieba”. Jak się potem okazało wybór naszej szkoły nie był tylko kwestią przypadku. Kuratorium Oświaty na zlecenie eurodeputowanej pani prof. Genowefy Grabowskiej wytypowało Gimnazjum nr 1 im. J. Korczaka w Łędzinach jako jedną z dwóch szkół w powiecie bieruńsko-łędzkim do wyjazdu do Brukseli. To swoista nagroda i wyróżnienie szkoły, która od kilku lat promuje działalność europejską, nawiązuje kontakty z zagranicą organizuje konkursy i festiwale, zdobywa nagrody i wyróżnienia. To również ogromna radość dla uczniów wytypowanych do wyjazdu: Janka Żogała, Urszula Koziółek i Barbary Krzyżowskiej, których praca i aktywność została nagrodzona i doceniona w tak atrakcyjny sposób. Opiekunką grupy została pani Katarzyna Przybylska, od dłuższego czasu propagująca w naszym mieście i powiecie konkursy językowe, współpracująca z Towarzystwem Społeczno-Kulturalnym Niemców Województwa Śląskiego i szefująca programowi Comenius w naszym gimnazjum.

Dziesiątego października nasi uczniowie wspólnie z pozostałymi uczestnikami wycieczki z woj. śląskiego wyruszyli w trwającą prawie szesnaście godzin podróż do Brukseli. Jak sami powiedzieli „autokar był tak luksusowy że nie czuli zmęczenia”. Po zakwaterowaniu w pięknym Hotelu des Colonies położonym blisko centrum wzięli udział w uroczystej kolacji, na której mieli zaszczyt poznać panią prof. Genowefę Grabowską. Kolejny dzień w Brukseli był dla nich ogromnym przeżyciem. Nie każdy bowiem, może oglądać nowoczesny budynek Parlamentu Europejskiego, obserwować przebieg mini sesji plenarnej oraz pracę parlamentarzystów. Im się to udało. Mieli również okazję wysłuchać wykładu na temat sposobu funkcjonowania parlamentu i celów jakie ma do spełnienia. Następnego dnia upłynął pod znakiem zwiedzania Brukseli. Uczestnicy wycieczki zobaczyli między innymi Grand Place, Kościół św. Katarzyny, Katedrę św. Michała, fontannę Manneken - Pis. Do późna obserwowali życie brukselskiej ulicy i robili pamiątkowe zdjęcia. Po powrocie wspominają: „wycieczka, choć krótka była bardzo udana, te wszystkie widoki, zabytki, nowo poznani ludzie..., po prostu miódzio”. Teraz, zastanawiają się jak „sprzedać” swoje wrażenia i świeżo zdobytą wiedzę wszystkim uczniom gimnazjum. Chcieliby też tą drogą przekazać słowa wdzięczności i podziękowań pani prof. Genowefie Grabowskiej za umożliwienie tego wyjazdu. Wrażenia niezapomniane, a niewykluczone, że zaowocują zupełnie nowymi pomysłami, Dziękujemy Pani Profesor!

„SZPIŁA” Marzena Domaradzka

„Przybyli ulani pod okienko”

Strach ma wielkie oczy. Pierwsza komisja rekrutacyjna w życiu każdego chłopaka niezaprzeczalnie wywołuje uczucie strachu. Wprawdzie sama rejestracja nie przesądza jeszcze o wstąpieniu do szeregów polskiej armii, ale z pewnością jest powodem do niepokoju dla tych młodych „mężczyzn”, wkraczających w dorosłość, oraz dla ich matek. Obecnie nie wielu jest ochotników dobrowolnie garnących się do służby w wojsku. Niemniej jednak służba nie drużba, obowiązek obywatelski nie ominie nikogo. Większość naszych ojców zgodnie twierdzi, że to właśnie wojsko kształtuje charakter mężczyzny na całe życie. Często temat służby wojskowej syna jest przedmiotem debaty domowej i ostrej wymiany zdań pomiędzy mamami i ojcami. Niezaprzeczalnym jest pomimo tego fakt, że z roku na rok wzrasta liczba, tych którzy decydują się jednak na wkroczenie w szeregi zawodowej armii. O tych śmiałkach, którzy związali swoje życie z wojskiem być może opowiemy w innym numerze.



Panie Krystyna Piątek oraz Anna Lis dokonują rejestracji przedpoborowego, mieszkańca Łędzin Dawida Janosza.

W tym roku rejestracja przedpoborowych rocznika 1987 została przeprowadzona w dn. 10-14 października 2005 roku w Urzędzie Miasta. W sumie rejestracji podlegało 165 młodzieńców z naszego miasta. W żadnym przypadku nie stwierdzono odmowy zgłoszenia się do rejestracji. Nie wystąpiła też potrzeba zastosowania środków egzekucji administracyjnej, czyli siłowego, przymusowego, doprowadzenia niezdiscyplinowanego delikwenta przez policję bądź Straż Miejską. Wszystko przebiegło sprawnie, jednak bez ochotników. W tym roku nie zgłosiła się żadna osoba spośród figurujących w rejestrze osób o niuregulowanym stosunku do służby wojskowej.

Każdego dnia komisja, w składzie Krystyna Piątek, Anna Lis, weszła 31 śmiałków. Ostatecznie stało się 157 przedpoborowych, czyli 95,15 %. Jest to nieco gorszy wynik, aniżeli w roku 2004, ale nadal wynik satysfakcjonujący. W 2004 roku stało się 97,02 % spośród osób oczekiwanych do rejestracji.

Z przedstawionych danych wynika jasno, że znalazło się kilku śmiałków, którzy do rejestracji się nie zgłosili. Dlaczego? Ano, z uzasadnionych i usprawiedliwionych, ale trochę niepokojących powodów. Łatwo policzyć, że w sumie do rejestracji nie stawiło się ośmiu młodzieńców. Powody były dwa. Czwórka z nich przebywa za granicą. Druga czwórka „usprawiedliwiona” została przez zakłady karne, w których już przebywają, pomimo swoich dopiero 18 lat.

Reasumując. Tegoroczna rejestracja przebiegła bez większych komplikacji i trudności. Pozytywnie należy ocenić jeszcze je-



den trend, a mianowicie wzrastający poziom wykształcenia. O ile w latach poprzednich ok. 50 % z rejestrowanych osób zakończyła już szkołę i nie podejmowała dalszej nauki, to obecnie znacząco wzrasta odsetek tych, którzy w momencie rejestracji nadal się edukują. Jest to bardzo dobry sygnał i trend, który z pewnością w kolejnych latach będzie kontynuowany.

Już wiosną tegorocznymi przedpoborowcami staną przed komisją poborową i komisją lekarską. Wówczas dowiemy się w jakim są stanie zdrowotnym. Ale o tym dopiero na wiosnę.

Marek Spyra

/informacji dot. rejestracji przedpoborowych udzieliła pani Krystyna Piątek, inspektor ds. wojskowych i zarządzania kryzysowego/

NOWY MARKET W ŁĘDZINACH



W niedalekiej przyszłości w miejscu "starej szwalni" powstanie nowy market handlowy.

Decyzją z dnia 26 września 2005 roku Burmistrz Miasta ustalił warunki zabudowy dla nowego marketu w Łędzinach. Na wspomnianą inwestycję składają się budowa pawilonu branży spożywczo-przemysłowej, parkingu oraz doprowadzenie mediów. Pawilon powstanie w rejonie ulic Hołdunowskiej i 25 – Lecia (w miejscu, gdzie obecnie znajduje się tzw. „stara szwalnia”). Istniejący obecnie w tym miejscu budynek zgodnie z aktualnymi założeniami zostanie wyburzony. Powierzchnia zabudowy wyniesie ok. 883 m². Inwestycja zostanie zrealizowana jako budynek wolnostojący, o płaskim dachu i jednej kondygnacji nadziemnej. Warunki zabudowy zostały określone bardzo precyzyjnie i adekwatnie do obowiązującego w tym zakresie prawa.

To, że pojawi się inwestor, którego celem będzie wzniesienie kolejnego dużego pawilonu handlowego w Łędzinach było z dawna oczywiste, choć niekoniecznie przez wszystkich oczekiwane. Podobne inicjatywy, które z jednej strony wzmagają korzystną dla klientów konkurencję, wywołują często niepokój pośród drobnych przedsiębiorców parających się handlem. Niemniej wobec obowiązującego prawa Burmistrz Miasta Łędziny nie mógł postąpić inaczej, jak tylko wydać decyzję ustalającą warunki zabudowy dla nowej inwestycji. Istniejący stan prawny nie daje możliwości sprzeciwu wobec planowanej realizacji, jeśli powierzchnia zabudowy sklepu nie przekracza 2000 m². Niniejsza decyzja nie stanowi podstawy do rozpoczęcia prac budowlanych. Inwestor musi wystąpić z wnioskiem o wydanie pozwolenia na budowę do Starosty Powiatu Bieruńsko-Łędzińskiego. Niemniej trudno spodziewać się, że obiekt nie powstanie. Wypada jedynie żałować, iż inwestor pragnący zrealizować w gminie nieco kontrowersyjny, ale bądź, co bądź śmiały projekt, nie jest przedsiębiorcą pochodzącym z Łędzin.

Zdzisław Kantor

PLYWAĆ KAŻDY MOŻE ...



Kryta pływalnia w Łędzinach zaprasza:

- na kurs pływania, który rozpocznie się 3 listopada i będzie trwał do 22 grudnia 2005 roku. Kurs obejmuje 15 godzin szkolenia. Zajęcia odbywać się będą we wtorki i czwartki, w godzinach od 21:30 do 22:30. Cena kursu to 250 złotych od osoby.
- na zajęcia doskonalenia pływania w cenie 15 złotych za 1 godzinę.
- wszystkich amatorów pływania, którzy nie zamierzają brać udziału w ww. kursie. W cenie 8 złotych za godzinę mają państwo do dyspozycji: basen, jacuzzi, gejzery (masaże wodne) oraz sauny: sucha i parowa.

Wszelkie informacje pod numerem telefonu: 326 27 08 lub 693-536-518.

Zapraszamy we wtorek i czwartek od 21:30 do 22:30!

„PORADY PRAWNE” C.D.

W czerwcu br. władze miasta wychodząc naprzeciw potrzebom mieszkańców ruszyły z inicjatywą bezpłatnych porad prawnych. Czy akcja ta została entuzjastycznie przyjęta przez mieszkańców, i czy potrzebują oni takich porad, zapytaliśmy radcę prawnego naszego urzędu, Czesława Resiaka.

BIL: Ilu mieszkańców zgłosiło się dotychczas z prośbą o poradę prawną?

Czesław Resiak: Całej akcji nie należy raczej traktować w kategoriach ilości przyjętych mieszkańców, ale ilości podjętych zagadnień. Czasami zdarza się, że kilka osób - rodzina, małżeństwo, interweniuje w tej samej sprawie. Reasumując w sumie udzieliłem porad w 23 sprawach, niektóre z nich nie są jeszcze zakończone i wspólnie z zainteresowanymi mieszkańcami staramy się je rozwiązać z pozytywnym wynikiem.

BIL: Co najczęściej jest tematem spotkań, lub inaczej, jakie problemy prawne trapią naszych mieszkańców?

Cz. R.: Na podstawie dotychczasowych interwencji wyraźnie widać, że istnieją dwa podstawowe zagadnienia, z którymi część mieszkańców nie potrafi sobie samodzielnie poradzić. Niektóre mieszkanki Łędzin mają problemy ze ściągalnością alimentów. Z kolei zapytania innych osób dotyczą spraw spadkowych, własności gruntów oraz ubezpieczeń osobowych. W każdej z tych spraw staram się indywidualnie podejść do sytuacji.

BIL: Czy istnieją zagadnienia, w przypadku których nie może pan pomóc mieszkańcom?

Cz. R.: Zdarzają się takie sprawy. Nie wynika to jednak z nieznamośności przepisów bądź też złej woli. Przykładowo zgłosił się do mnie mieszkaniec, którego zatrzymano w czasie prowadzenia samochodu



po spożyciu alkoholu i teraz chciał załatwić zmniejszenie kary. Myślę jednak, że sytuacja ta nie wymaga dalszego komentarza.

BIL: Dziękuję z rozmową.

Cz. R.: Ze swojej strony mogę tylko dodać, że staramy się znaleźć wyjście z każdej sytuacji, oczywiście w ramach istniejącego prawa. Zapraszam zainteresowanych mieszkańców w każdy wtorek od 10:00 do 12:00 w Urzędzie Miasta, pokój 202.

/Rozmawiał Marek Spyra/

MINISTERSTWO ZDROWIA NAGRADZA MIEJSKI ZESPÓŁ OPIEKI ZDROWOTNEJ



Ośrodek Zdrowia przy ulicy Fredry w Hołdunowie obecnie jest jednym z najlepszych budynków łędzkiego MZOZ-u. Już wkrótce również pozostałe obiekty staną się dowodem na to, że dzięki dobremu zarządzaniu w Polsce mogą istnieć placówki, placówki które burzą stereotyp myślenia o polskiej służbie zdrowia. Jest to godne uwagi i zasługuje na szczególne gratulacje, jako że to właśnie z tych przychodni korzystają mieszkańcy Łędzin.

Powszechnie wiadomo, jakie problemy trapią polską służbę zdrowia, zmarą jest stały brak wystarczających środków na jej właściwe funkcjonowanie. Tym bardziej cieszy fakt, iż

Miejski Zespół Opieki Zdrowotnej w Łędzinach znalazł się wśród tych placówek, które otrzymały znaczącą, bezzwrotną dotację ze środków Ministerstwa Zdrowia. Została ona przyznana w ramach „Programu pomocy publicznej i restrukturyzacji w ochronie zdrowia w 2005r.”. Jej wysokość określono na kwotę 607 500,00 zł.

W oparciu o wyszczególnioną kwotę MZOZ Łędziny planuje podjęcie szeregu niezbędnych remontów w podległych mu placówkach, myśli się również o zakupie nowoczesnego sprzętu diagnostycznego. Przewidywane są:

- wymiana stolarki okiennej w Przychodni Specjalistycznej, Przychodni Nr 2, Izbie Porodowej
- wymiana instalacji centralnego ogrzewania w Przychodni Specjalistycznej
- remont (adaptacja) sanitariatów dla osób niepełnosprawnych w Przychodni Specjalistycznej
- remont dachu w Przychodni Nr 2
- oraz zakup nowoczesnego aparatu USG.

Kwota 607.500,00 zł uzupełniona będzie środkami własnymi MZOZ w wysokości 132.500,00 zł oraz dotacją Gminy Łędziny w wysokości 70.000,00 zł.

Planowane remonty placówek oraz zakup sprzętu medycznego musi być przeprowadzony w nieprzekraczalnym terminie do 31 grudnia 2005 roku. Trwają niezbędne przygotowania, prowadzone są stosowne przetargi, czynione jest wszystko, co konieczne, by niezwłocznie podjąć prace modernizacyjne i zakończyć je w założonym terminie.

Warto w tym miejscu nadmienić, że przyznana kwota jest nagrodą za pełną realizację ustawy „203”, a więc - wypłatę pracownikom MZOZ należnej im podwyżki. Przykład łędzkiej placówki potwierdza, iż prężne, nacechowane konsekwencją działanie musi przynieść ostatecznie pożądane efekty. Skutki podjętych prac już wkrótce - w mocno pozytywnym sensie - odczują wszyscy pacjenci MZOZ Łędziny.

Jest to niewątpliwie duży sukces Dyrekcji MZOZ Łędziny, jak i miasta Łędziny, w którym Publiczny Zakład otrzymuje tak wysoką ocenę merytoryczną i gratyfikację finansową.

Marek Spyra

UWAGA ROLNICY HODOWCY DROBNEGO INWENTARZA! HODOWCY PTACTWA DOMOWEGO!

W dniu 15 października 2005 r. Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi wydał Rozporządzenie w sprawie zagrożenia wystąpienia zjadliwej grypy ptaków d. pomoru drobiu.

W związku z potencjalnym zagrożeniem groźną chorobą odzwierzęcą został wprowadzony zakaz:

- organizowania targów, wystaw, pokazów i konkursów z udziałem żywych kur, kaczek, gęsi, indyków, przepiórek, perlic, strusi oraz innych ptaków grzebieniowych tj. gołębi, bazantów i kuropatw
- zabrania się również utrzymywania zwierząt o których mowa wyżej na otwartej przestrzeni
- Rozporządzenie nie dotyczy ptaków ozdobnych np. kanarków, papug itp.

Wyjaśniam, co znaczy zakaz utrzymywania drobiu na otwartej przestrzeni. Jest to przetrzymywanie drobiu w pomieszczeniach zamkniętych albo na ogrodzonej przestrzeni, która uniemożliwi ptactwu domowemu, głównie kaczkom i gęsiom, dostęp do otwartych zbiorników wodnych. Zadawanie paszy i wody powinno odbywać się w pomieszczeniach.

W przypadku, gdy właściciel nie ma możliwości przetrzymywania drobiu w zamknięciu, ptactwo należy przetrzymywać na ograniczonym obszarze np. na podwórzu i pod dozorem. Woda do pojenia ptaków nie może pochodzić ze zbiorników wodnych, tylko z wodociągów lub głębokich studni.

W przypadku stwierdzenia padnięcia ptaków dziko żyjących czy domowych należy bezwzględnie zawiadomić n/w placówki weterynaryjne:

1. Powiatowy Lekarz Weterynarii
Tychy, ul. Powstańców 27, tel. 227 26 25, 227 04 13
2. M i M Bajura Przychodnia dla zwierząt Vita – VET - Bierań,
ul. Licealna 19, tel. 216 44 70
3. Przychodnia dla zwierząt „AGA – VET” - Łędziny, ul. Hołdunowska 9, tel. 216 70 30
4. Przychodnia dla zwierząt - Imielin, Jankowski Mariusz, tel. 225 60 33 lub Urząd Miasta Łędziny, Referat Ochrony Środowiska i Szkód Górniczych, tel. 216 63 01 w. 27.

Kierownik Referatu Ochrony Środowiska i Szkód Górniczych
Jerzy Kowalski



NAGRODY ROZDANE, ALE ...



Najmłodszy zwycięzca, autorzy bocianich malunków. Od lewej Dawid Pyplacz, Emilia Chrobok wraz z siostrą Justyną oraz Marek Spyra - organizator konkursu.

W poprzednim numerze miesięcznika „BIL” rozdaliśmy sporo nagród. Była to dla naszej redakcji wielka i nieklamana przyjemność. Jak zapewne Państwo pamiętacie rozstrzygnęliśmy konkurs plastyczny skierowany do naszych młodszych czytelników oraz rozdaliśmy upominki wybranym w drodze losowania uczestnikom wycieczek do Tyskiego Muzeum Piwowarstwa. Współpraca z tym niezwykle oryginalnym muzeum, gdzie stare przenika się z nowym, układa się nam nadzwyczaj owocnie.

W związku z tym pragniemy poinformować, że już wkrótce będziemy mogli zaproponować nowe atrakcyjne niespodzianki. **Zaprosimy Państwa na ciekawe projekcje filmowe odbywające się w ramach „Filmowych Czwartków Kinoszy” oraz na koncerty szantowe do „Portu w Muzeum”.** Stąd, pośród osób, które zadzwonią do nas pod numer 21-66-511 w. 46 lub napiszą e-maila na adres aureliusz@gmx.net w dniach 7-8 listopada br. rozlosujemy po dwie podwójne wejściówki na wspomniane imprezy. Tradycyjnie w losowaniu nie biorą udziału pracownicy Urzędu Miasta i ich rodziny oraz osoby niepełnoletnie. W ramach Filmowych Czwartków zwycięzcy bezpłatnie wezmą udział w projekcji filmów w muzealnym kinie oraz skorzystają z „poczęstunku” w muzealnym pubie. Tak, więc gra warta jest przysłowiowej świeczki.



Wśród prawie 150 osób, które wzięły udział w muzealnej wyprawie rozlosowaliśmy torby z upominkami. Od lewej burmistrz miasta Władysław Trzciniński, Stefan Gondzik, Krystyna Gierlotka, Marek Spyra, Alojzy Głombek oraz Jerzy Manda.

Zanim to jednak nastąpi, pozwólcie przedstawić sobie krótki reportaż zdjęciowy, który prezentuje uroczysty moment wręczenia nagród uczestnikom letnich konkursów miesięcznika „BIL”. Wszystko odbyło się dnia 7 października. Udział wzięli oczywiście i ci młodszy i ci starsi. Wszyscy razem bawili się świetnie. A my najlepiej, ciesząc się, że możemy sprawić naszym gościom wielką radość.

Zapraszamy, zatem do udziału w nowych konkursach, które już niebawem zagospodzą na łamach naszego czasopisma.

Marek Spyra
Zdzisław Kantor

GOTYK METAL W SALI „PIAST”

W roku 2003 pod koniec wakacji Adam Siewierski, Dariusz Malski i Przemysław Łukanus postanowili stworzyć nowy projekt muzyczny. W niedługim czasie dołączył do nich Krzysztof Śledziona. Początkowo próby odbywały się w starym, niezamieszkałym domu, ale z czasem okazało się, że dom ten będzie remontowany i próby te trzeba było zawiesić. Zespół jeszcze wtedy w niepełnym składzie pisemnie zwrócił się do burmistrza W. Trzcinińskiego z prośbą o udostępnienie sali kinowej. Odpowiedź była szybka i pozytywna. Dzięki temu od połowy 2004 roku zespół regularnie ćwiczy w sali Piast, w warunkach umożliwiających rozwój zespołu. We wrześniu 2004 do zespołu dołączył wokalista Michał Musioł, a później Adam Wywiół.



od lewej: Adam Wywiół - gitara basowa, Dariusz Malski - perkusja, Michał Musioł - wokal, Krzysztof Śledziona - gitara solowa, Przemysław Łukanus - gitara oraz Adam Siewierski - klawisze.

Miłośnicy tego gatunku muzyki mogą usłyszeć zespół w każdy czwartek podczas wieczornych prób. Wówczas sala kinowa zamienia się w prawdziwą estradę muzyczną, a pomieszczenie rozbrzmiewa głośniejszymi utworami zespołu. Pozostaje mi tylko pogratulować kunsztu chłopakom, którzy podczas roboczych występów zaskakują umiejętnościami. Jak dobrzy są przed prawdziwą publicznością? Z pewnością już wkrótce doczekamy się występów w Łędzinach.

Obecnie zespół występuje pod nazwą TEARS OF THE DUSK i reprezentuje muzykę szeroko pojętego gotyk metalu. Pierwszą okazją do zaprezentowania swoich umiejętności był koncert charytatywny w Mysłowicach, który odbył się 4 czerwca br. W tym roku zespół będzie miał jeszcze kilka okazji, aby zaskoczyć zgromadzoną publiczność.

**Najbliższy występ odbędzie się w Tychach,
w Tawernie 5 listopada 2005.
Serdecznie zapraszamy!**

W kolejnym numerze relacja z imprezy i więcej informacji o zespole.
Marek Spyra

Zgodnie z wolą Burmistrza informujemy, iż zarobki z tytułu piastowania stanowiska Burmistrza Miasta Łędziny nie zmieniły się i wynoszą netto 6330 zł.

Jednocześnie oznajmiamy, iż z dniem 1 kwietnia br. roku Burmistrz Władysław Trzciniński nie piastuje już stanowiska Członka Zarządu Spółki „Master”.

Sylwester w OSP

Jeszcze nie wybrałeś miejsca na sylwestrową zabawę? Zadzwoń pod numer 216-68-13 lub przyjdź osobiście i zarezerwuj miejsce w remizie Ochotniczej Straży Pożarnej w Łędzinach. Cena Sylwestra od pary wynosi 230 zł.



STRZELECKA RADA



Strzelecka drużyna z Łędzin. Od lewej kolejno radni: Jan Podolski, Piotr Gorzeń, Zdzisław Rudol. Niestety na zdjęciu zabrakło czwartego reprezentanta naszego miasta, którym był radny Bogdan Gwóźdź.

O waleczności łędzinśkiej rady można by wiele opowiadać. Tym razem przedstawimy naszych radnych z innej, mniej kontrolowanej strony. Otóż dnia 8 października w Bieruniu nasi radni stanęli do rywalizacji w ramach tegorocznego Turnieju Strzeleckiego o Puchar Przewodniczącego Rady Miasta Bieruń. Bój zacięty, ale udany.

Drużynę strzelecką z Łędzin, której kapitanem został radny Piotr Gorzeń, reprezentowali Bogdan Gwóźdź, Zdzisław Rudol oraz Jan Podolski.

A oto jak przedstawiają się wyniki. Drużynowo Łędziny zajęły III miejsce w ogólnej klasyfikacji Turnieju. Na tej samej pozycji, w pistolecie, indywidualnie uplasował się radny Piotr Gorzeń. Ten wynik nie dał jednak naszemu radnemu wystarczającej satysfakcji, więc postanowił jeszcze raz stanąć na podium. Jak powiedział tak i zrobił i w kbks-ie po raz wtóry został zwycięzcą, stając na najwyższym, zwycięskim podeście. Niemniej jednak na tym Łędziny nie poprzestały, jako że z bardzo dobrą lokatą Turniej zakończył radny Zdzisław Rudol. Zabrakło mu zaledwie kilku punktów, aby w indywidualnych rozgrywkach zdobyć brąz w kbks-ie. Ale czwarta pozycja to również wynik godny oklasków.

Kończąc, gratulujemy bardzo dobrego występu i celnych strzałów.

Marek Spyra

CLEMENSZY CZEKAJĄ!

Do 15 października osoby fizyczne i prawne (samorządy, organizacje, stowarzyszenia, kluby itp.) mogły zgłaszać wnioski o nadanie Nagrody Starosty Bieruńsko-Łędzinśkiego w dziedzinie kultury za rok 2005. Nagroda zostanie przyznana w trzech kategoriach:

- za osiągnięcia w dziedzinie twórczości artystycznej (Clemens Pro Arte)
- za upowszechnianie kultury (Clemens Pro Cultura)
- za wspieranie inicjatyw na rzecz kultury i ochrony jej dóbr (Clemens Pro Publico Bono).

Wnioski o przyznanie nagrody należało składać w Wydziale Kultury Sportu i Promocji Powiatu w Starostwie Powiatowym w Bieruniu (ul. Jagiełły 1). Tam również można było zasięgnąć dokładnych informacji. Nagrodę stanowi statuetka autorstwa Romana Nygi oraz gratyfikacja pieniężna (która nie dotyczy jednak nagrody Clemens Pro Publico Bono, która jest wyróżnieniem honorowym). Nagroda może zostać przyznana osobie lub grupie osób za związany kulturowo z obszarem powiatu całokształt działalności, szczególne osiągnięcie lub wskazane przedsięwzięcie. Fakt zgłoszenia kogoś do nagrody w ubiegłych latach nie wyklucza możliwości typowania tej samej kandydatury ponownie, lecz każdy może otrzymać tylko jedną nagrodę za to samo osiągnięcie lub przedsięwzięcie. Nagrody przyznaje kapituła. Wręczenie Clemensów nastąpi podczas uroczystej sesji Rady Powiatu z początkiem 2006 roku.

Dotychczasowymi laureatami nagród byli:

Clemens Pro Arte: Roman Nyga (Bieruń, 2001 r.), Alojzy Lysko (Bojszowy, 2002 r.), Małgorzata Rembierz – Tabaka (Bieruń 2003 r.), Józef Kłyk (Bojszowy 2004 r.);

Clemens Pro Cultura: Chór HARFA z Imielina (2001 r.); Zespół Folklorystyczny ŁĘDZINIANIE (2002 r.); Teatr Komanderów z Imielina (2003 r.), Czesław Pitera i Chór im. Ks. Antoniego Chłondowskiego z Chełmu Śląskiego (2004 r.);

Clemens Pro Publico Bono: Zakład Robót Inżynierskich Gerharda, Henryka i Huberta Chroboków (Bojszowy, 2003 r.), Klemens Ścierański (2004 r.).

Kto znajdzie uznanie w oczach członków kapituły? Czyje dokonania zrobiły największe wrażenie na jej szacownym gronie? Za jakie ostatecznie osiągnięcia przyznane zostaną tegoroczne nagrody? Na te pytania odpowiedzi poznamy już niebawem.

Redakcja

/na podstawie serwisu informacyjnego Powiatu/

OGŁOSZENIE

Przedsiębiorstwo Gospodarki Materiałowej P.W. w Łędzinach, ul. Łędzinśka 18 wynajmie dwa pomieszczenia biurowe oraz powierzchnię placową.

Zainteresowanych prosimy kontakt pod numerem telefonu 216 66 48.

Miejska Biblioteka Publiczna Referat Kultury Urzędu miasta ogłasza

KONKURS PLASTYCZNY

Na najładniejszą kartkę świąteczną

WARUNKI UCZESTNICTWA:

1. W konkursie mogą brać udział dzieci i młodzież z łędzinśkich szkół podstawowych, gimnazjalnych, ponadgimnazjalnych, świetlicy socjoterapeutycznej, i innych placówek miasta
2. Uczestnicy wykonują dowolną ilość prac w wymiarach 116 x 229 mm wybranymi przez siebie technikami plastycznymi /rysowanie, malowanie, wyklejanie, wydzieranie itp./. Do każdej pracy należy dołączyć kartkę z danymi autora: imię, nazwisko, wiek autora, ewentualny tytuł pracy
3. Prace należy dostarczyć – do Referatu Kultury Urzędu Miasta I piętro pokój 109 do dnia 30 listopada 2005r.
4. Nagrody zostaną wręczone 8 grudnia w siedzibie Miejskiej Biblioteki Publicznej o godz. 11.00

ZAPRASZAMY!



RELACJA Z SESJI

Ostatnia sesja Rady Miasta, która trwała z niewielkimi przerwami siedem godzin, przyniosła obfity plon w postaci uchwał, wniosków i informacji o charakterze bieżącym. Omawiane zagadnienia można podzielić na dwie zasadnicze grupy. Pierwsza z nich to zagadnienia dotyczące realizacji bieżących zadań gminy oraz przedsięwzięć planowanych do realizacji w bliskiej, lub dalszej perspektywie. Druga grupa miała natomiast charakter doraźny, lub interwencyjny. W związku z tym, iż materiałem będącym przedmiotem naszej relacji jest bardzo obszerny, zaprezentujemy go Państwu w bieżącym i kolejnym numerze „BIL”-a. Rozpoczniemy od spraw z zakresu grupy drugiej, czyli skarg, wniosków, zapytań oraz stosownie doń udzielanych odpowiedzi.

Pierwsza z uchwał w tym zakresie dotyczyła ustosunkowania się Rady Miasta do skargi P. Wiesławy Wojas na działalność kierownika Kuchni Miejskiej Ryszarda Buchta w zakresie administrowania targowiskiem miejskim. Nie wzbudziła ona specjalnych emocji, a samo rozstrzygnięcie sprawy nie zajęło wiele czasu. Skarga została uznana za niezasadną, a stosowna uchwała została przyjęta większością głosów [stan radnych: 14, głosowało za: 11 (Bogusław Szarzyński, Maria Krupa, Jan Gruca, Mariusz Trzciniński, Jan Podolski, Bernard Głos, Jerzy Zych, Jerzy Żoła, Bożena Fijoł, Piotr Gorzeń, Barbara Musioł-Maneck), wstrzymało się: 3 (Anna Wójcik-Ścierska, Bogdan Gwóźdź, Zdzisław Rudol)].

Druga z uchwał dotycząca skargi p. E. Żoła na działalność Burmistrza Miasta Władysława Trzcinińskiego w zakresie braku skutecznych działań zmierzających do ograniczenia emisji hałasu w trakcie imprez organizowanych w sali OSP w Łędzinach wywołała już emocjonującą dyskusję.

Na wstępie Przewodniczący RM przedstawił historię skargi. Skarga Pana E. Żoła w dniu 27.09.2005r. została skierowana przez Śląski Urząd Wojewódzki do rozpatrzenia przez Radę Miasta Łędziny. W tej sprawie wójt byłby wnoszone kilkakrotnie m. in. do Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska oraz do Starosty Bieruńsko-Łędzińskiego. Wykonano pomiar akustyczny, w którym stwierdzono, że ze względu na istniejące tło akustyczne (występujące powyżej dopuszczalnej normy określonej dla pory nocnej) nie ma możliwości dotrzymania ustalonej normy poziomu hałasu dla budynków sąsiednich. Poziom hałasu w środowisku przy wykorzystywaniu aparatury nagłaśniającej w budynku OSP przy zamkniętych oknach zostaje nieznacznie podwyższony około 0,2 dB. Następnie Przewodniczący RM Pan Bogusław Szarzyński dodał, że przeprowadzona została analiza zagrożenia klimatu akustycznego z budynku OSP z użyciem aparatury nagłaśniającej i nie stwierdzono przekroczeń poziomów progowych, tak w porze dziennej, jak i nocnej. Następnie Przewodniczący RM poinformował, że skargę dokładnie przeanalizowała Komisja Rewizyjna. Następnie poprosił o przedstawienie stanowiska do niniejszej uchwały członka Komisji Radnego B. Głosa. Radny poinformował, że po analizie stanowiska Pana E. Żoła Komisja uznała skargę złożoną przez niego na działalność Burmistrza Miasta za zasadną. Komisja Rewizyjna obradowała w składzie 5 osób. Wniosek został przyjęty następującą ilością głosów, za: 3 (J. Gruca, P. Gorzeń, J. Żoła) przeciw: 2 (J. Zych, B. Głos).

Pan E. Żoła na posiedzeniu komisji wyjaśnił, że w skardze powołał się na ustawę z dnia 27.04.2004 r Prawo Ochrony Środowiska oraz Rozporządzenie Ministra Środowiska z dnia 29 lipca 2004 r w sprawie dopuszczalnych poziomów hałasu w środowisku. Ponadto podkreślił, że po wielu interwencjach poczynionych od 1998 r dotyczących przekroczenia dopuszczalnych norm hałasu przy sali OSP w Łędzinach została wykonana przez EKOSYSTEM ŚLĄSK analiza zagrożenia klimatu akustycznego środowiska z Budynku OSP z użyciem aparatury nagłaśniającej. Do analizy zagrożenia klimatu akustycznego środowiska posłużono się pomiarami wykonanymi we wrześniu 2004 r przez WFOŚ Katowice. Od tego czasu trochę się jednak zmieniła sytuacja ponieważ dokonał on przebudowy swojego domu, a do analizy wykorzystano tylko mapę terenu. Ponadto do wykonania analizy wykonano symulację komputerową

która zdaniem Pana E. Żoła nigdy nie odzwierciedla rzeczywistości. Ponadto jak zaznaczył Pan E. Żoła pomiar wykonany przez WFOŚ był przeprowadzony na granicy jego posesji pomiędzy OSP, a jego zdaniem powinien być zgodnie z cyt. wyżej przepisami wykonany na terenie działki na wysokości 1,5 m nad powierzchnią terenu oraz przy elewacji budynku w odległości 1 – 2 m od elewacji, w świetle okien tego budynku. Natomiast w sytuacji gdy nie ma możliwości wykonania pomiaru hałasu w świetle okien pomiary należało wykonać tylko na wysokości 4 m nad powierzchnią terenu. Pan E. Żoła zakwestionował wykonaną analizę z dwóch powodów. Po pierwsze jego zdaniem instytut, który wykonał analizę przeprowadził ją przy otwartych oknach na taras w porze nocnej, a przekroczenie hałasu odnosi się do budynków przy ul. Sobieskiego 34, Ks. Kontnego 30 – 36, wśród których nie znajduje się jego posesja. Po drugie zdaniem Pana Żoła nie ma sensu wykonywania analizy zagrożenia klimatu akustycznego ponieważ w jego przypadku niegodności spowodowane hałasem mają charakter krótkotrwały wywołany np. głośną muzyką, krzykiem, piskiem opon samochodowych itp., a tego rodzaju uregulowanie ustawowe hałasu zostało wykreślone z przepisów cyt. wyżej rozporządzenia. Dalej na posiedzeniu Komisji Pan E. Żoła stwierdził, że w omawianej analizie nie wzięto również pod uwagę rodzaju używanego sprzętu nagłaśniającego chociaż od tego jaki jest zależy wynik pomiaru.

Ponadto Pan E. Żoła odczytał wyniki przeprowadzonej analizy z których wynika, że oddziaływanie na środowisko hałasu emitowanego z budynku OSP występuje na następującym poziomie :

W sytuacji I - bez uwzględnienia tła akustycznego

- ♦ pora dzienna – poniżej standardu 50 dB dla wszystkich budynków w zasięgu analizy – brak zagrożenia klimatu akustycznego
- ♦ pora nocna – powyżej standardu 40 dB dla budynku przy ul. Sobieskiego 34 przy ul. Ks. Kontnego 30 i 36
- ♦ wykorzystanie aparatury nagłaśniającej w budynku OSP kształtuje klimat akustyczny dla posesji przy ul. Ks. Kontnego 30 i 36, ul. Sobieskiego 34

W sytuacji II z uwzględnieniem tła akustycznego

- ♦ pora dzienna – poniżej standardu 50 dB dla wszystkich budynków w zasięgu analizy – brak zagrożenia klimatu akustycznego
- ♦ pora nocna – powyżej standardu 40 dB dla budynku przy ul. Sobieskiego 34, 36, 36 A, 38 przy ul. Ks. Kontnego 30 i 36 i przy ul. Brackiej 15 i 15 A
- ♦ nie stwierdzono przekroczeń poziomów progowych, zarówno w porze dziennej jak i w porze nocnej

Pan E. Żoła zauważył, że w sytuacji I nie została uwzględniona posesja w której zamieszkuje z tego względu sporządzona analiza jest zgodna z rzeczywistym stanem rzeczy i jego zdaniem jest źle wykonana. Następnie odczytał Radnym koncepcję programu naprawczego wynikającego z analizy z którego wynika, że najskuteczniejszym sposobem ochrony terenów narażonych na ponadnormatywny hałas jest ograniczenie hałasu u źródła. Zaproponowano aby w czasie wykorzystywania w pomieszczeniu aparatury nagłaśniającej okna były zamknięte. Przewietrzanie pomieszczenia może się odbywać w czasie przerw w wykorzystaniu aparatury nagłaśniającej. Stwierdzono również, że w sytuacji zamknięcia okien wykorzystanie aparatury nagłaśniającej w budynku OSP nie wpływa na klimat akustyczny istniejących budynków mieszkalnych. Istniejące tło akustyczne na poziomie 40,5 dB występuje powyżej standardu określonego dla pory nocnej i powoduje, że poziom hałasu z wykorzystaniem aparatury nagłaśniającej w budynku OSP powoduje podniesienie poziomu hałasu w środowisku ok. 0,2 dB; w tym przypadku stwierdzono, że wykorzystanie aparatury nagłaśniającej w budynku OSP nie będzie kształtować klimatu akustycznego środowiska, lecz hałas, pochodzący z innych źródeł (np. drogowych). Wykonane obliczenia wykazały, że zastosowanie zaproponowanych działań będzie działaniem skutecznym eliminującym negatywny wpływ hałasu emitowanego z budynku OSP na klimat akustyczny otoczenia. Hałas emitowany w czasie wykorzystania aparatury nagłaśniającej wraz z pozostałymi dźwiękami wytwarzanymi w tym czasie stanowi najbardziej niekorzystną sytuację akustyczną. Pozostałe dźwięki emitowane z budynku w czasie przerwy aparatury nagłaśniającej (gwar, rozmowy) stanowią



hałas o niższej mocy akustycznej (ok. 60 d – 70 dB).

Przewietrzenie pomieszczenia może odbywać się więc w czasie przerw w wykorzystaniu aparatury nagłaśniającej. Pan E. Żoła odnosząc się do powyższych wniosków stwierdził, że nie ma fizycznej możliwości zamykania okien w trakcie trwającej imprezy przy braku klimatyzacji w budynku. Ponadto krzyki i nagłe wybuchy śmiechu uczestników imprez są bardziej słyszalne od samej muzyki towarzyszącej imprezom. Sugerował jednocześnie, że innych protestów nie należy się spodziewać, gdyż jak zaznaczył sąsiedzi, którzy mogliby się podpisać pod jego wnioskiem nie zrobią tego ponieważ są związani w jakiś sposób z budżetówką, a Burmistrz Miasta wprowadza dyktatorskie metody rządzenia podobne do tych które stosuje się na Białorusi.

Pan E. Żoła zaproponował dwa rozwiązania problemu sali OSP. Pierwszy z nich bardziej drastyczny to jej zamknięcie sali OSP, a drugi to zainstalowanie klimatyzacji w budynku, która pozwoliła by uczestnikom imprez bawić się przy zamkniętych oknach.

Uwzględniając stanowisko tylko jednej strony, po wysłuchaniu argumentów P. E. Żoły, a bez spotkania z Burmistrzem Miasta i bez analizy jego stanowiska Komisja orzekła – jak stwierdzono na wstępie - zasadność skargi Obywatela.

W odniesieniu do ww. sprawy Burmistrz Miasta W. Trzcziński wyjaśnił, że skarga Pana E. Żoła nie jest niespodzianką. Poinformował również, że kazał sporządzić zestawienie skarg, które wpłynęły w ciągu 3 lat kadencji, było ich 11. Burmistrz Miasta dodał również, że ani jedna skarga nie znalazła uzasadnienia. W postępowanie włączona była zarówno Policja i Prokurator, Starostwo Powiatowe, Powiatowy Inspektor Sanitarny, Urząd Wojewódzki, Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska, wszystko zostało umorzono. Następnie Burmistrz Miasta poddał gruntownej krytyce, niezrozumiałe jego zdaniem skandaliczne działania Komisji Rewizyjnej, w zakresie rozpatrywania tej skargi. Zdaniem Burmistrza sposób wykorzystania i interpretacji dokumentów przez komisję, na które powołuje się wydając opinię jest absolutnie naganny. Komisja wykorzystwała jedynie dokumenty dostarczone przez skarżącego i zignorowała fakt, że cała kompletna dokumentacja sprawy znajduje się w Urzędzie Miasta. Burmistrz podkreślił, że należało zbadać wszystkie aspekty sprawy, a nie jednostronnie sięgać po opinie strony zainteresowanej, czyli skarżącego się Pana Żoły.

Celem wyjaśnienia sprawy dokument został odczytany w całości przez Wiceburmistrza R. Balliona. Z cytowanego pisma wynika, iż w dniach 2, 11/12 oraz 14 września br. Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska przeprowadził kontrolę sali przyjęć okolicznościowych OSP przy ul. Kątnego 34 połączoną z pomiarami hałasu emitowanego do środowiska z tegoż terenu. W toku kontroli ustalono, iż obiekt nie posiada pozwolenia na emitowanie hałasu do środowiska oraz Zarząd Miasta Łędziny i Kuchnia Miejska nie zostały zobowiązane w trybie artykułu 31 ustawy 27.04.2001 r. Prawo Ochrony Środowiska do przedłożenia wniosku o jego wydanie. Zgodnie z art. 14 regulaminu najemca odpowiada za ład i porządek na całym obiekcie oraz zostaje zobowiązany do nie zakłócania ciszy oraz spokoju mieszkańców sąsiednich budynków w godzinach od 22:00 do 6:00. W ramach kontroli wykonano również pomiary hałasu emitowanego do środowiska podczas przyjęcia weselnego. Punkt pomiarowy został usytuowany na granicy terenu zabudowy mieszkaniowej przy ul. Brackiej w sąsiedztwie posesji nr 15 i 15 a. W wyniku pomiarów stwierdzono równoważny poziom dźwięku emitowanego do środowiska z terenu obiektu 43,9 dB. W związku z powyższym Wojewódzki Inspektorat zwrócił się do Starostwa Powiatowego o zobowiązanie właściciela obiektu w trybie art. 237 ustawy z 27.04.2001 r. Prawo Ochrony Środowiska do sporządzenia i przedłożenia przeglądu ekologicznego w zakresie oddziaływania akustycznego na środowisko. W razie przekroczenia dopuszczalnych norm wszczęcie postępowania administracyjnego w ramach posiadanych kompetencji.

Następnie Burmistrz Miasta W. Trzcziński zaznaczył, że z powyższego pisma wynika, iż Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska zwrócił się do Starostwa Powiatowego. Następnie Burmistrz Miasta poinformował, że w dniu 05.04.2005 r. z inicjatywy Starosty Białorusko-Łędzińskiego

przeprowadzono oględziny w sprawie uciążliwości akustycznej na środowisko obiektu OSP w Łędzinach. W wyniku przeprowadzonych oględzin Burmistrz Miasta zobowiązał się do dokonania analizy uciążliwości hałasu. W czerwcu 2005 r. została wykonana analiza zagrożenia klimatu środowiska akustycznego na zlecenie Kierownika Kuchni Miejskiej, podczas przyjęć okolicznościowych z użyciem aparatury nagłaśniającej. Z analizy tej wynika, że odnoszą się do dopuszczalnych wielkości poziomu hałasu. Zgodnie z odpowiednimi przepisami tj. Rozporządzenie Ministra Środowiska 29.07.2004 r. w sprawie dopuszczalnych poziomów hałasu w środowisku, dla terenów zabudowanych wielkości te wynoszą: w porze dziennej 50 dB, a w porze nocnej 40 dB. Burmistrz Miasta dodał, że ponadto rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 9.01.2005 r. wartości progowe poziomu hałasu wynoszą w porze dziennej 67 dB, a w porze nocnej 57 dB. Powyższe obliczenia dokonano w dwóch wariantach tj. z uwzględnieniem i bez uwzględnienia tła akustycznego dla budynków zlokalizowanych w bezpośrednim sąsiedztwie sali przyjęć oraz w punkcie obserwacji na granicy terenu posesji przy ul. Brackiej 15 i 15a oraz przed budynkiem przy ul. Sobieskiego 34 wykazały poziomy hałasu emitowanego z budynku OSP przy otwartych oknach na taras. Bez uwzględnienia tła akustycznego – w porze dziennej poniżej 50 dB, w porze nocnej przekroczenie poziomu hałasu w odniesieniu do ustalonej normy odnosi się tylko do budynków usytuowanych przy ul. Sobieskiego 34 i ul. Kątnego 30 i 36. W przypadku drugiego wariantu, z uwzględnieniem tła akustycznego, w porze dziennej 40,5 dB, a w porze nocnej występuje minimalne przekroczenie 40 dB dla budynku przy ul. Sobieskiego 34, 36, 36a, 38 przy ul. Kątnego 30, 36, 38 oraz przy ul. Brackiej 15 i 15a. W przypadku zamkniętych oknach na taras wariant bez uwzględnienia tła akustycznego w porze dziennej i nocnej poniżej standardu, natomiast przy uwzględnieniu tła akustycznego w porze dziennej 40,5 dB, a w porze nocnej dopuszczalna norma została nieznacznie przekroczona dla budynków położonych przy ul. Sobieskiego 34, 36, 36 a, 38, ul. Kątnego 30, 36, 38 oraz ul. Bracka 15 i 15a, co nie powoduje zagrożenia środowiska akustycznego. Następnie Burmistrz Miasta poprosił Pan Ryszarda Buchtę o odczytanie notatki ze spotkania oraz decyzję Starostwa Powiatowego o umorzeniu postępowania. Następnie Burmistrz Miasta wyraził swoje zdziwienie, że Komisja Rewizyjna nie sięgnęła do tych dokumentów, ponieważ ta sprawa została zakończona i nie ma żadnych podstaw. Zostały zlecone i wykonane badania dowodzące braku przekroczeń norm hałasu naruszających środowisko akustyczne. Zrobione wszystko, co nakazuje prawo i co było możliwe. Następnie Burmistrz Miasta jeszcze raz zaznaczył, że z opinią części Komisji Rewizyjnej, trudno się pogodzić. Jeżeli skarżący się Pan Żoła podważa wiarygodność wykonanych - zgodnie z obowiązującymi przepisami - badań, to powinien sam zlecić wykonanie dodatkowych ekspertyz. W przypadku stwierdzenia przekroczeń skarżący powinien oddać sprawę do sądu.

Przewodniczący Bogusław Szarzyński podziękował Burmistrzowi Miasta za wystąpienie, po czym udzielił, głosu radnemu Janowi Grucy. Ten stwierdził, że Komisja Rewizyjna nie rozpatruje spraw na swoje „widzi mi się”. Jeżeli Pan E. Żoła, zaproszony na posiedzenie Komisji Rewizyjnej, przedstawia dokumenty Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska mówiący o przekroczeniu poziomu hałasu, to trudno podjąć inną opinię niż ta przedstawiona przez Komisję Rewizyjną. Przyznał również, że Burmistrz Miasta, poniekąd, ma dużo racji. Dodał również, że prawo stoi po stronie Pana E. Żoły. Radny Jan Gruca wyjaśnił również, że Pan E. Żoła przyszedł na posiedzenie Komisji bardzo dobrze przygotowany. Przedstawił on wówczas fakt, że wyniki, które zostały powtórzone, nie były wynikami z badań, ale były to symulacje komputerowe wykonane przez firmę na podstawie wyników, które zostały wykonane wcześniej. Nie było to jednoznaczne określenie wyników hałasu, ale była to symulacja komputerowa. Radny Jan Gruca dodał również, że małym nakładem można zlikwidować konflikt między mieszkańcem, a gminą. Zaznaczył również, że wina leży po stronie miasta, ponieważ gdyby została zrobiona klimatyzacja to nie byłyby otwierane okna, gdyby balkon był zamknięty na stałe nie byłoby problemu.



Radny Jan Gruca dodał również, że Pan Żoła przedstawił, na Komisji Rewizyjnej, dokumenty w których Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska stwierdza przekroczenie poziomu hałasu. Następnie radny Jan Gruca stwierdził, że Pan E. Żoła zażądał od miasta wyników badań, a nie symulacji komputerowej. Komisja Rewizyjna wydając swoją opinię opierała się na przedłożonych materiałach przedstawionych Komisji. Dodał również, że dokumentu mówiącego o umorzeniu postępowania przez Starostwo Powiatowe, Komisja Rewizyjna nie otrzymała. Dodał również, że Komisja cofnęła się do wcześniejszych lat kiedy był poruszany problem przekraczania hałasu, gdzie Komisje wskazywały na to, że należy poczynić wszystko aby ten konflikt zażegnać. Komisja oparała się na tym, że skoro prawo tak stanowi to Komisja Rewizyjna nie może łamać prawa.

Przewodniczący RM podziękował radnemu Janowi Grucy za wystąpienie po czym dodał, że ma do niego bardzo duży szacunek, ale zaznaczył, że Radny J. Gruca sam sobie przeczy, ponieważ Komisja oparła się jedynie na dokumentach przedłożonych przez Pana E. Żołę. Zapytał również, dlaczego Komisja Rewizyjna nie poprosiła również Pana Burmistrza o przedstawienie dokumentów, skoro Komisja rozpatrzyła dokumenty przedstawione przez Pana Żołę. Dodał również, że symulacja komputerowa jest dowodem, który podpisuje biegły. Następnie Przewodniczący RM powiedział, że zawiódł się na Radnym Grucy jako na członku Komisji Rewizyjnej. W odpowiedzi Radny Gruca stwierdził, że Komisja Rewizyjna nie prosi o dokumenty, ale je otrzymuje do rozpatrzenia. Następnie zaznaczył, że protokół i stanowisko Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska są jednoznaczne i Komisja Rewizyjna właśnie tym się kierowała. Dodał, że symulacje komputerową można wykonać na podstawie wyników z różnych lat, i to jest zasadnicza różnica kiedy te wyniki zostały sporządzone.

Następnie Przewodniczący RM poprosił Kierownika Kuchni Miejskiej R. Buchtę o zabranie głosu celem przedstawienia stanowiska Starostwa Powiatowego wobec skargi Pana E. Żoły. Kierownik Kuchni Miejskiej, zaznaczył, że niestety jest to problem. Dodał również, że gdyby Burmistrz został uzbrojony w kwotę, o którą proszą, to sprawa byłaby już dawno załatwiona. Sala przyjęć okolicznościowych zostałaby wyposażona w klimatyzację i zmodernizowana, niestety problem istnieje. Następnie Pan Buchta wyjaśnił, że w marcu Starosta wystąpił administracyjnego wszczęcie postępowania administracyjnego wobec administratora Kuchni Miejskiej. W kwietniu została przysłana Komisja z Powiatu, na którą zaproszona Burmistrza Miasta, Administratora Kuchni Miejskiej oraz Pana E. Żołę. Z tego spotkania został sporządzony protokół. Po dokonaniu wizji lokalnej przez Starostwo Powiatowe postępowanie zostało umorzone. Pan Ryszard Buchta dodał również, że w Starostwie doradzono Burmistrzowi Miasta, aby dokonał również analizy zagrożenia środowiska, która na polecenia Burmistrza została wykonana przez Kuchnię Miejską. Analiza ta sporządzona została na wynikach Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska. Następnie R. Buchta wyjaśnił, iż ta analiza wykazała, że przyczyną tego hałasu jest budynek owczarni i grobla od których się on odbija i nieznaczne przekroczenia norm hałasu nie powodują zagrożenia środowiskowego.

Przewodniczący RM podziękował R. Buchcie i ponownie udzielił głosu Burmistrzowi Miasta. Władysław Trzciniński podsumował, że nie może mieć miejsca rozpatrywanie zasadności tej skargi. Podkreślił, że dokumenty potwierdzają to, iż dokonał w tej sprawie wszystkiego co możliwe, dokumenty jednoznacznie wskazują, że nie ma przekroczenia poziomu hałasu w tym rejonie. Następnie na wniosek Radnej Anny Wójcik-Ścierańskiej zakończono dyskusję. Wniosek przyjęto większością głosów. Wobec tego Bogusław Szarzyński zwrócił się z pytaniem do Rady Prawnego, jakie skutki rodzi uznanie skargi za zasadną. Mecenas Czesław Resiak zaznaczył, że dziwi go fakt, iż skarga jest na działalność Burmistrza, skoro w umowie jest zawarte, że to najemca wynajmuje lokal w danym dniu i odpowiada za to. Następnie Mecenas Czesław Resiak wyjaśnił, że uznanie skargi za zasadną nie rodzi żadnych konsekwencji. W kwestii formalnej głos zabrała Wiceprzewodnicząca RM B. Fijoł: „Panie Przewodniczący, Szanowna Rado. Ja mam pytanie. Odwróć pytanie Panie radco prawny Resiak. Po co, żeście przygotowali

tą uchwałę. Skoro wszyscy twierdzą, że jest bezzasadna i nie powinna się tu znaleźć. Bo ja czegoś nie rozumiem tutaj. Proszę o odpowiedź. Przewodniczący B. Szarzyński wyjaśnił, że Komisja Rewizyjna uznała zasadność tej skargi i udzielił głosu radnemu J. Podolskiemu również w kwestii formalnej. Radny Podolski stwierdził, że skoro są nowe dokumenty powinno się skierować sprawę jeszcze raz na Komisję Rewizyjną, tak aby mogła się ona z tymi dokumentami zapoznać. Przewodniczący RM wyjaśnił, że nie może skierować jej ponownie do rozpatrzenia przez Komisję, ponieważ sprawa już za daleko zaszła. Następnie dodał również, że musi poddać pod głosowanie projekt uchwały. W wyniku braku dalszych zgłoszeń B. Szarzyński poprosił o odczytanie projektu uchwały w sprawie: skargi Pana E. Żoła zamieszkałego 43-140 Łędziny ul. Bracka 15 a na działalność Burmistrza Miasta Łędziny Władysława Trzcinińskiego w zakresie braku skutecznych działań zmierzających do ograniczenia emisji hałasu w trakcie imprez organizowanych w sali OSP w Łędzinach. Przewodniczący wyjaśnił, że Rada Miasta głosuje za stanowiskiem Komisji Rewizyjnej. Stan podczas głosowania: 13 Radnych, za głosowało: 3 Radnych (Jerzy Żoła, Zdzisław Rudol, Piotr Gorzeń), przeciw głosowało: 5 Radnych (Bogusław Szarzyński, Maria Krupa, Mariusz Trzciniński, Bernard Głos, Jerzy Zych), wstrzymało się: 5 Radnych (Anna Wójcik-Ścierańska, Barbara Musioł-Manecka, Bożena Fijoł, Jan Podolski, Bogdan Gwóźdź). Wyniki głosowania nie potwierdziły zasadności skargi P. E. Żoły.

Po 15 minutowej przerwie obradowano nad kolejnymi punktami programu czyli: sprawozdaniem Burmistrza Miasta z wykonania uchwał RM i działalności w okresie międzysesyjnym, oraz sprawozdaniem Komisji Rewizyjnej z kontroli realizacji uchwał RM. Burmistrz Miasta Władysław Trzciniński poinformował, że Powiat nie uzyskał dofinansowania do ul. Łędzińskiej (szczegółowe informacje w artykule „Łędzińska - tak, ale częściowo”). Zwrócił się również do Wysokiej Rady z prośbą o zgodę, aby z budżetu miasta przekazać kwotę 100 000 zł do budżetu Powiatu na wspomnienie inwestycji budowy chodników na ul. Szenwalda. Sprawozdania zostały przyjęte do aprobującej wiadomości.

W punkcie wnioski i oświadczenia Radnych głos zabrał radny Piotr Gorzeń: „Panie Przewodniczący, Wysoka Rado, Panie Burmistrzu. W dniu 08.09.2005 r. otrzymałem odpowiedź na swoją interpelację, którą składałem na Sesji RM i z przykrością stwierdzam, że ta odpowiedź jest niepełna. Pragnę przypomnieć, że pytałem, co z resztą jest umieszczone w protokole Sesji, o to kto aktualnie pełni obowiązki dyrektora MZE oraz obowiązki księgowej. W odpowiedzi mam zawarte tylko, kto pełni obowiązki Dyrektora (...) Panie Burmistrzu, skoro Pani Bańczyk pełniła obowiązki Dyrektora MZE do 30.09.2005 r., kto na dzień dzisiejszy jest Dyrektorem MZE. Ponieważ na dzień dzisiejszy, tj. 13.10.2005 r. nie doczytaliśmy nigdzie, ani w sprawozdania, ani w zarządzeniach kto pełni te obowiązki, ponieważ nie było też żadnego aneksu, czy też zobowiązania. Puki co MZE istnieje i musi być zarządzane przez Dyrektora. Jeżeli do 30.09.2005 r., Pani Bańczyk pełniła obowiązki Dyrektora MZE, dlaczego na protokole przekazania wyposażenia przez MZE w dniu 16.09.2005 r., istnieje pieczęć MZE Główny Księgowy Regina Bańczyk. W dniu 16.09.2005 r., czyli w dniu pełnienia obowiązków Dyrektora. Pragnę przypomnieć, że na tym protokole widnieje pański podpis zatwierdzam. Czy zatem Panie Burmistrzu, powierzył Pan Pani Bańczyk obowiązki pełnienia Dyrektora MZE. A jak to się ma w świetle ustawy o finansach publicznych. Może tak, że Pani Dyrektor dekretuje wydatki i jednocześnie sprawdza je jako księgowa. Jako członek Komisji Rewizyjnej, uważam, że ta sprawa jest niezgodna z prawem i wymaga kontroli. Nie może być tak, że pełniący obowiązki Dyrektor, jednocześnie jest księgowym. Kolejne zapytanie, ilu łędzińskich pracodawców zwróciło się do Burmistrza Miasta o zwolnienie z opłat w 2005 r. i ilu uzyskało zwolnienie z podatku. Niepełna odpowiedź również dot. mojego zapytania w kwestii funduszy spójności i środków strukturalnych, ponieważ ja prosiłem, żeby uściślić wydatki jakie gmina poniosła i w przywołanym przeze mnie piśmie nie mam kwot dot. kompleksowego programu zarządzania energią i środowiskiem, programu ochrony środowiska, planu gospodarki odpadami, projektu założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe, inne usługi konsultingowe.



To wszystko była umowa o dzieło, chcę dokładnie znać kwoty jakie zostały na ten cel wydane. Ponieważ już uzyskałem częściowo dzisiaj odpowiedź w sprawie Prezesa PGK „Partner” to już w tej sprawie nie będę interpelował. Mam nadzieję, że ten konkurs będzie miał miejsce. Jakie stanowisko Panie Burmistrzu, w Kuchni Miejskiej zajmuje Pan Władysław Ingram, na jakiej zasadzie został zatrudniony i jaki jest jego zakres obowiązków. Kolejne zapytanie dlaczego PGK „Partner” prowadzi politykę zatrudnienia ludzi będących w wieku tuż przedemerytalnych albo będących na emeryturze, blokując tym samym miejsca pracy młodym ludziom poszukującym pracę. W ostatnim okresie zostały zatrudnione dwie osoby, z których jedna znajdowała się w wieku przedemerytalnym, a druga w wieku emerytalnym. Dlaczego Burmistrz Miasta zawierając umowę z firmą OPEN CONSULTING na opracowanie programu pozwalającego na ubieganie się o środki z WFOŚiGW, nie zabezpieczył właściwie interesu zamawiającego czyli Urzędu Miasta Łędziny, w przeciwieństwie do wykonawcy, któremu zapisy w umowie gwarantują wynagrodzenie płatne w sposób szczegółowo określony oraz konsekwencje dla zamawiającego, czyli Urzędu Miasta, jeśli nie wywiąże się z terminu płatności za przedmiot umowy. Takich zapisów w umowie dla Zamawiającego, czyli Urzędu Miasta zabrakło. Dlaczego skoro umowa sygnowana była przez Kancelarię Prawną GFKK. Dlaczego sporządzona umowa gwarantowała firmie OPEN CONSULTING wynagrodzenie za realizację przedmiotu umowy w dwóch etapach, jeśli zrealizowanie tej umowy nie wymagało ze strony wykonawcy angażowania znacznych środków koniecznych do wykonania przedmiotu umowy. Zakres wykonywanych czynności miał charakter stricte intelektualny. Dlaczego pierwsza płatność w tej umowie opiewała na kwotę 18 000 zł plus 3 960 zł VAT, co stanowiło 75% wartości zamówienia. Wreszcie dlaczego Urząd Miasta nie wystąpił do tej pory o zwrot wynagrodzenia do firmy OPEN CONSULTING skoro przedmiot umowy do dnia dzisiejszego nie został zrealizowany, a ostateczny termin wg. umowy określony został na 10.08.2005 r. Dziękuję.”

Burmistrz Miasta W. Trzeciński wyjaśnił, że firma Open Consulting, którą prowadzi Tomasz Huzarewicz nie mogła wywiązać się z umowy, gdyż Rada Miasta nie podjęła stosownych uchwał, a te które podjęła zostały uchylone przez Regionalną Izbę Obrachunkową w Katowicach. Następnie dodał, że Radca Prawny UM oraz Skarbnik Miasta sprawdzili umowę zawartą między Gminą Łędziny, a ww. firmą. Burmistrz zapytał dlaczego Radny dopatruje się w tej umowie nieprawidłowości. W sprawie Pani Bańczyk, Burmistrz Miasta wyjaśnił, że nie ma tutaj sprzeczności z prawem. MZE sporządza tylko zestawienie na druku RB-27S i RB-28S, które wpływają do Skarbnika Miasta, odpowiadającego za budżet. Przewodniczący B. Szarzyński podziękował za wyjaśnienie, po czym zaproponował, aby interpelacja Radnego Gorzenia została przekazana Burmistrzowi Miasta na piśmie. Następnie głosu Radnemu J. Żołniewicowi. Ten zgłosił kilka pytań. Pierwsze pytanie Radny Żołniewic skierował do Przewodniczącego Komisji Inwentaryzacji, jak daleko są posunięte prace nad przejęciem obiektów takich jak przychodnia specjalistyczna, budynek gimnazjum nr 1 oraz obiekt Fundacji Rozwoju Sportu, Kultury Fizycznej i Turystyki. Następnie J. Żołniewic zaznaczył, że Dyrektor MZOZ znaczne środki przeznacza na modernizację przychodni specjalistycznej. Dodał również, że dobrze byłoby przejąć ten obiekt, ponieważ może się okazać w pewnym momencie, że trzeba będzie wykupić ten budynek za dużo większą cenę. Radny Jerzy Żołniewic zaznaczył również, że obecnie Miasto dokłada do tego obiektu niemałe pieniądze. Kolejne pytanie radny Jerzy Żołniewic skierował do inż. Jana Huzarewicza, który na jednym z ostatnich posiedzeń Komisji Rewizyjnej, oświadczył, że kotłownia znajdująca się w Izbie Porodowej stanowi zagrożenie dla bezpieczeństwa. Radny Jerzy Żołniewic dodał również, że nie wie dlaczego i w związku z tym chciałby usłyszeć odpowiedź, czy ta kotłownia jest zrobiona bez odbioru. Zaznaczył również, że chciałby, aby Pan Huzarewicz ustosunkował się do zadanego pytania. Kolejne pytanie radny Jerzy Żołniewic skierował do Przewodniczącego RM B. Szarzyńskiego. W dniu 24.02.2005 r. Rada Miasta podjęła uchwałę w sprawie przystąpienia do Akcji Społecznej „Przejrzysta Polska”. Radny Żołniewic zapytał w jakiej fazie są przygotowania i wdrożenie Kodeksu Etycznego Radnego oraz

pozostałych punktów uchwały. Następnie radny Jerzy Żołniewic dodał, że wykonanie tej uchwały powierzono Przewodniczącemu RM.

Przewodniczący podziękował radnemu za wystąpienie i udzielił głosu Burmistrzowi w celu udzielenia odpowiedzi. Burmistrz Miasta wyjaśnił, że jeżeli chodzi o przejęcie majątku od Kompanii Węglowej zgromadzone zostały wszystkie dokumenty. Dodał również, że skarb Państwa nie przejmie wymienionych przez Radnego Żołniewic obiektów od Kompanii Węglowej, ponieważ jest ona wypłacalna. Burmistrz wyjaśnił również, że wśród obiektów przekazywanych gminie niestety nie ma obiektu Fundacji Rozwoju Sportu, Rekreacji i Turystyki. Poinformował, że wartość obiektu Fundacji to około 40 milionów zł. Burmistrz Miasta dodał, że obiecano również przekazać obiekt Fundacji jak tylko zostanie przygotowany wniosek. Następnie W. Trzeciński udzielił odpowiedzi na kolejne pytanie dot. kotłowni w Izbie Porodowej. Stwierdził, że kotłownia nie spełnia standardów. W lecie następnego roku zostaną rozpoczęte prace modernizacyjne. Burmistrz wyjaśnił, że kotłownia w Izbie Porodowej nie powoduje zagrożenia, ale wymaga przeniesienia do innego pomieszczenia.

Przewodniczący RM B. Szarzyński podziękował Burmistrzowi Miasta za udzielenie odpowiedzi, po czym sam udzielił odpowiedzi na zadane pytanie dot. przystąpienia do Akcji „Przejrzysta Polska”. Poinformował on, że do tej Akcji przystąpił również Urząd Miasta. Następnie B. Szarzyński wyjaśnił, że należało przyjąć przede wszystkim jawność obrad, co jest realizowane od początku IV kadencji RM. Każda Sesja jest zwoływana w godzinach popołudniowych oraz umożliwia się mieszkańcom zabranie głosu. Następny warunek, który został zawarty w uchwale, a również jest realizowany to zasad imiennego głosowania. Następny warunek, który gmina Łędziny musi spełnić to zorganizowanie przynajmniej raz w roku szkolenia tematycznego dla RM. Przewodniczący Bogusław Szarzyński wyjaśnił, że chce sprowadzić wybitnego specjalistę, żeby przeprowadził szkolenie. Dodał, że w listopadzie uda się takie szkolenie przeprowadzić oraz uda się sprowadzić Pana doc. Czesława Martysza. Przewodniczący dodał również, że jest to jeden z wybitniejszych specjalistów prawa administracyjnego. Był on członkiem Komisji Legislacyjnej, która ostatnio nowelizowała ustawę o samorządzie gminnym. Natomiast jeżeli chodzi o Kodeks Etyki Radnego to Przewodniczący RM wyjaśnił, że jest w kontakcie z innymi gminami, które taki Kodeks stworzyły. Dodał również, że panie pracujące w Biurze Rady w Referacie Kadr i Organizacji ściągnęły z internetu wzorcowe propozycje takiego Kodeksu. Przewodniczący Bogusław Szarzyński wyjaśnił, że być może jeszcze w październiku przekaże te materiały na Komisję Budżetu, Finansów i Samorządności.

Głos zabrała Wiceprzewodnicząca RM B. Fijoł: „Panie Przewodniczący dla Pana jedna uwaga. Pan Czesław Matysz jest w randze profesora (...). I odpowiedź na pierwsze pytanie, Pana Radnego J. Żołniewic odnośnie uzupełnienia tego co Pan Burmistrz powiedział. Komisja Inwentaryzacyjna podpisała wszystkie dokumenty potrzebne do tego, żeby wnioskować o te budynki i o te grunty, o których Pan wspominał. Natomiast wszystko jest teraz w rękach Urzędu Podatkowego, z tego co Pan słyszał w zamian za podatek VAT ma to być przekazane na Skarb Państwa, a dopiero My później wnioskiem, tak jak Pan Burmistrz powiedział, od Starosty, to znaczy od Skarbu Państwa reprezentowanego przez Starostę możemy to przejąć, tak to ma wyglądać, natomiast kiedy to nastąpi tego nie wiemy.

Następnie Przewodniczący Rady Miasta podziękował Wiceprzewodniczącej Bożenie Fijoł za wyjaśnienie, po czym udzielił głosu Burmistrzowi Miasta. Ten poinformował, że miasto w imieniu Rady wyda broszurę o finansach miasta, w sensie budżetu, jego wykonania. Dodał, że prace nad tą broszurą są już na ukończeniu, jest już przygotowana szata graficzna. Wyjaśnił również, że ma nadzieję, iż z początkiem listopada zostanie ona przekazana społeczeństwu. Burmistrz stwierdził również, że można by rozważyć możliwość rozesłania takiej broszury do każdego domu w Łędzinach. Po przedstawieniu najważniejszych bieżących informacji, wyczerpującą sesję, zakończono o godzinie 23. (cdn)

Zdzisław Kantor

/Opracowano w oparciu o protokół Rady Miasta/



PKSem DO KRAKOWA

Z pewnością olbrzymim ułatwieniem dla mieszkańców powiatu bieruńsko-łędzkiego, szczególnie dla młodzieży studiującej i uczącej się, będą uruchomione niedawno przez PKS w Pszczynie Sp. z o.o. kursy autobusowe do Krakowa. W rozkładzie znajdują się trzy kursy na 101-kilometrowej trasie z Pszczyny (przez Kobiór, Tychy, Bieruń Stary, Nowy, Chełmek, Babice, Alwernie Liszki) do Krakowa i cztery z Krakowa. Szczegóły: PKS w Pszczynie, ul. Wodzisławska 2, tel. 032/2104131, 210-39-20; www.pkspszczyna.bip.jur.pl. Istnieje możliwość zamówienia i zakupu biletu miesięcznego u kierowcy.

Rozkład jazdy z Pszczyny do Krakowa

50 PA	63 PAm	75 PBU	Km	Dworzec i Przystanki	52 PF	54 PA6	70 PAm	79 PBU
5.45		16.33	0	Pszczyna D.A.		11.15	16.45	22.15
5.58		16.47	11	Kobiór		11.01	16.31	22.01
6.10	12.00	17.00	20	Tychy Hotelowiec	10.48	10.48	16.18	21.48
6.15	12.04	17.04	22	Tychy Urząd Miasta	10.44	10.44	16.14	21.44
6.28	12.16	17.16	31	Bieruń Stary D.A.	10.32	10.32	16.02	21.32
6.39	12.26	17.26	39	Bieruń Nowy	10.22	10.22	15.52	21.22
6.47	12.34	17.34	44	Chełmek Policja	10.14	10.14	15.44	21.14
6.49	12.36	17.36	45	Chełmek Krakowska	10.12	10.12	15.42	21.12
7.07	12.51	17.51	59	Babice	9.57	9.57	15.27	20.57
7.17	13.00	18.00	66	Alwernia Skrz.	9.48	9.48	15.18	20.48
7.22	13.04	18.04	69	Brodla	9.44	9.44	15.14	20.44
7.39	13.21	18.21	83	Liszki Urząd Gminy	9.27	9.27	14.57	20.27
7.55	13.36	18.36	96	Kraków Salwator	9.12	9.12	14.42	20.12
8.08	13.48	18.48	101	Kraków D.A.	9.00	9.00	14.30	20.00
42.38	45.00	44.89		Prędkość komunikacyjna	45.00	44.89	44.89	44.89
44.23	47.18	46.98		Prędkość techniczna	47.18	46.98	46.98	46.98

Objaśnienie znaków:

6 – kursuje w soboty / m – nie kursuje w Wigilię i Sylwestra

A – nie kursuje w niedziele i święta / B – kursuje codziennie, oprócz sobót

F – kursuje w dni robocze od poniedziałku do piątku / P – kurs pospieszny

U – nie kursuje w I dzień Świąt Bożego

PIENIĄDZE Z POWIATU

Zarząd Powiatu Bieruńsko-Łędzkiego zdecydował ostatnio o dofinansowaniu kolejnych przedsięwzięć z zakresu opieki społecznej, ochrony zdrowia i kultury.

Na podstawie umowy z Caritas Archidiecezji Katowickiej - Ośrodkiem Błogosławiona Karolina w Łędzinach, powiat udzielił dotacji Warsztatowi Terapii Zajęciowej w Łędzinach w wysokości 20.000 zł z przeznaczeniem na wykonanie wiaty nad miejscem postojowym samochodu WTZ oraz ubezpieczenie mienia WTZ.

Powiat przekazał też 76.000 złotych Wojewódzkiemu Szpitalowi Specjalistycznemu nr 1 w Tychach na zakup kardiomonitatorów dla oddziału ratunkowego.

Powiat został również wydawcą nowej książki Alojzego Lyski pt. „Nasze dziedzictwo”.

/na podstawie informacji z Powiatu/

POWIATOWE TARGI MEDYCyny W „CZAPCE NIEWIDCE”

W dniach 21 i 22 października odbyły się III Powiatowe Targi Medycyny Naturalnej, Promocji Zdrowia i Sprzętu Rehabilitacyjnego. Organizatorem imprezy było Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie. Przystrojenie wnętrza sali sportowej przy Gimnazjum nr 2 w Bieruniu stały się halą wystawienniczą – niestety tylko w małym stopniu zagospodarowaną. Targi generalnie trudno uznać za udane. Wystawców było niezbyt wielu. Zdecydowana większość z nich była rozgoryczona faktem, iż brak stosownej promocji spowodował

niskie zainteresowanie ze strony publiczności, która nie przyszła - bo po prostu o imprezie nie wiedziała.



Po tegorocznych nienajlepszych doświadczeniach trudno wróżyć na przyszłość powodzenie tej imprezie. Brak zainteresowania ofertą targową ze strony zwiedzających w tym roku przełoży się zapewne na spadek zainteresowania ze strony wystawców w roku przyszłym. Biorąc pod uwagę porównanie tej imprezy z nad wyraz udanymi Powiatowymi Targami Przedsiębiorczości i Ekologii, które dynamicznie się rozwijają, należy się zastanowić czy Targi Medycyny Naturalnej, Promocji Zdrowia i Sprzętu Rehabilitacyjnego to inicjatywa trafiona. Smaczku sytuacji przydaje fakt, że były to zgodnie z nazwą również targi promocji zdrowia, ale niestety bez promocji. Na korzyść przemawia jedynie fakt, że targi są przedsięwzięciem niekomercyjnym, a wstęp na imprezę był bezpłatny.

Zdzisław Kantor

NARODOWY DZIEŃ EDUKACJI

Szanowni Państwo, Szanowni Nauczyciele!

Tradycyjnie już z Okazji Narodowego Dnia Edukacji w sali kinowo-widowiskowej Piast najlepsi nauczyciele łędzinscy odebrali nagrody i wyróżnienia przyznane przez dyrekcje poszczególnych szkół i burmistrza miasta.



U honorowanym gratulujemy, a wszystkim nauczycielom, dziękując za ich trud włożony w kształcenie i wychowanie młodych pokoleń łędzinian, składamy życzenia sukcesów i osiągnięcia laurów w przyszłym roku.

W nadchodzących numerach sukcesywnie będziemy przedstawiać placówki oświatowe i wyróżniających się pedagogów. Cykl otworzy artykuł o łędziniskich przedszkolach. Już dzisiaj zapraszamy do lektury.

Marek Spyra

Wśród licznie nagrodzonych znaleźli się dyrektorzy najlepszych placówek edukacyjnych w Łędzinach. Na zdjęciu od lewej: przedstawicielka Kuratorium Oświaty - Agata Jochimczyk-Kluk; Gimnazjum nr 2 - Henryk Barcik; SP 1 - dyrektor Teresa Samulak; SP 4 - dyrektor - Stanisława Żak; Przewodniczący Rady Miasta - Bogusław Szarzyński.



ŁĘDZIŃSKA – TAK, ALE CZĘŚCIOWO

W poprzednich wydaniach BIL-a informowaliśmy o wniosku na dofinansowanie kompleksowej modernizacji ulicy Łędzińskiej. Dzisiaj niestety znamy już decyzję ZPORR-u i z przykrością musimy donieść, że wniosek naszego powiatu, złożony 24.03.2005 roku, a opiewający na prawie 5 milionów złotych, przepadł już ostatecznie.

Rozczarowania nie kryje V-ce Starosta, który był pewien, że wniosek ostatecznie przejdzie, tym bardziej, że pozytywnie przeszedł dwa panele ekspertów. Z drugiej strony środki w tym rozdaniu konkursu były znikome, a dofinansowanie otrzymało tylko 8 wniosków, z tego 2 wnioski złożone na drogi wojewódzkie przez Zarząd Województwa Śląskiego. Ale taka jest uroda konkursów – nie zawsze jest się najlepszym i nie zawsze się wygrywa. Porażka to też element naszego życia i trzeba ją przyjąć z godnością. Wniosek rozszerzony o jakiś dodatkowy zakres zostanie ponownie przygotowany i będzie czekał na nowy konkurs, który rozpocznie się być może już w 2007 roku.



Ulica Łędzińska. W wyniku odrzucenia wniosku do UE remont tej drogi powiatowej realizowany będzie etapami. Najważniejsze jest jednak to, że remont oczekiwany od tak dawna nareszcie będzie mógł się rozpocząć.

Powiat nie załamuje jednak rąk i zgodnie z wcześniejszymi deklaracjami w 2006 roku modernizację na drogach łędzińskich będzie kontynuował z własnych środków.

Jak już informowaliśmy zakończono modernizację ulicy Murckowskiej. Powiat w zakresie modernizacji tej ulicy planuje również dokończenie remontu skrzyżowania Murckowskiej i Hołdunowskiej. Od dłuższego czasu mieszkańcy tej części Hołdunowa skarżą się na „trząskające się” przez to nierówne skrzyżowanie samochody ciężarowe. Remont planowany jest końcem listopada i wykonywać go będzie firma PRDM Pszczyna, która aktualnie wykonuje modernizację innej drogi powiatowej.

Z pewnością niebawem ruszy monitorowana wcześniej modernizacja ulicy Szenwalda - od kościoła w Górkach do początku Jagiellońskiej. Tu zakres inwestycji przewiduje modernizację kanalizacji deszczowej, wykonanie na całym odcinku chodnika szerokości 1,2 mb. (częściowo po jednej, częściowo po drugiej stronie jezdni) oraz położenie na całym odcinku nowej nawierzchni. Otwarcie ofert przetargowych na tę inwestycję odbyło się 31.10.2005 roku. Inwestycja ma być częściowo współfinansowana również przez miasto Łędziny.

I w końcu ulica Łędzińska. W budżecie powiatu w wieloletnim planie inwestycyjnym na 2006 rok zostały zarezerwowane środki i jak zapewniał dotychczas powiat, mimo, iż dofinansowania z Unii Europejskiej nie będzie to inwestycja powinna z wiosną ruszyć tyle,

że w ograniczonym zakresie. Planowane jest wykonanie tzw. Etapu I-go kompleksowej modernizacji ulicy Łędzińskiej, tj. od wjazdu do Łędzin od strony Bierunia, co najmniej do ronda, a być może nieco dalej. Wszystko zależeć będzie od wielkości wspólnie zebranych środków powiatowych i gminnych (przypomnijmy, że Burmistrz W. Trzeciński zadeklarował 800.000 złotych środków własnych). Zakres inwestycji podobny jak na Szenwalda tj. kompleksowa modernizacja sieci kanalizacyjnej, przełożenie chodników po obydwu stronach na chodniki z kostki, oraz nowa nakładka asfaltowa na całej długości. Aktualnie trwają przygotowania projektu budżetu na rok 2006, w którym Łędzińska się znalazła. Inwestycja może ruszyć z chwilą zatwierdzenia budżetów, odpowiednio przez radę miasta i powiatu.

Kolejna inwestycja powiatowa, o której pisaliśmy na naszych łamach to kompleksowa modernizacja budynku byłej dyrekcji kopalni Piast, przy ulicy Łędzińskiej. Dzisiaj właścicielem obiektu jest powiat. Etap I modernizacji - zabudowa wyrywki po byłej łaźni wraz z zabudową dachu w tej części, zabudowa wymiennikowni ciepła, wymiana całej sieci CO oraz wymiana wszystkich okien w ramach termomodernizacji, powinien ruszyć jeszcze w tym roku. Przetarg na ten zakres robót odbył się 18.10.2005 roku i według procedur przetargowych wykonawca powinien zostać wyłoniony do 4.11.2005 roku.

Równocześnie, o czym też informowaliśmy, powiat złożył wniosek do ZPORR na pozostałe zakresy robót w tym budynku i być może przy lepszym szczęściu, niż przy ulicy Łędzińskiej, końcem roku będzie znany wynik i początek kolejnego etapu tj. kompleksowa modernizacja pozostałej części budynku, ocieplenie elewacji, zabudowa windy, nowe miejsca parkingowe wraz z infrastrukturą zieloną i budynek przeznaczony w części na tzw. Inkubator Organizacji Pozarządowych (IOP). Inkubator w Łędzinach tego typu, czyli przewidziany dla stowarzyszeń, fundacji, zrzeszeń, grup i klubów - to jeden z 5 inkubatorów w województwie śląskim uruchomiony i prowadzony za środki Unii Europejskiej programu EQUAL. Powiat jest jednym z 15 partnerów dużego projektu - aktualnie trwa procedura podpisywania dokumentów z Unią Europejską. Projekt powinien ruszyć 1-go stycznia 2006 roku i zakończy się 31.12.2007 r. Oprócz IOP ma również powstać Centrum Animacji Lokalnej (CAL).

O projekcie EQUAL, jako nowatorskim podejściu do organizacji tzw. Trzeciego Sektora, który w Unii coraz bardziej się liczy napiszemy w następnych wydaniach BIL-a.

Marek Spyra

/we współpracy z V-ce Starostą Bernardem Bednorzem/

STRATEGIA ROZWOJU POWIATU BIERUŃSKO-ŁĘDZIŃSKIEGO NA LATA 2006-2013

Dobiegły prace nad opracowaniem projektu strategii powiatu na lata 2006-2013. Liczne grono prawie 30 osób reprezentujących wszystkie gminy Powiatu, stowarzyszenia, przedsiębiorców, duchowieństwo, szkolnictwo pod kierunkiem konsultantów - wybitnych profesorów Akademii Ekonomicznej z Katowic: prof. Andrzeja Klasika oraz prof. Floriana Kuźnika od marca do września tego roku pracowało nad wizją Powiatu, w którym „chce się żyć”. Dużą grupę osób w tym zespole zadaniowym stanowiły osoby młode, przed 30 rokiem życia, stąd też kilka nowych propozycji i spojrzeń na Powiat - innych niż do tej pory.



Zarząd Powiatu zaprasza mieszkańców Powiatu do konsultacji społecznych Strategii, której projekt jest zamieszczony na stronie internetowej www.powiatbl.pl. Pierwsze konsultacje z udziałem burmistrzów, wójtów, dyrektorów kopalń, prezesów największych firm i zakładów z terenu powiatu odbyły się w starostwie 7 października. Planowane przyjęcie strategii odbędzie się na sesji listopadowej tj. 17.11.2005 roku.

Zarząd Powiatu zaprasza mieszkańców do zapoznania się z projektem strategii i zgłaszania swoich uwag i propozycji najlepiej drogą elektroniczną do Kierownika zespołu roboczego tj. V-ce Starosty Powiatu Bernarda Bednorza na adres email wicestaroista@powiatbl.pl. Każda cenna uwaga mieszkańca naszego Powiatu będzie przedstawiana podczas konsultacji z poszczególnymi komisjami stałymi Rady Powiatu w dniach 7-10.11.2005 r.

Marek Spyra

/we współpracy z V-ce Starostą Bernardem Bednorzem/

ŁĘDZINY PRZED 222 LATY



Jedna z najstarszych widokówek przedstawiająca kościół św. Klemensa.

Tak to najczęściej bywa, że gdy próbujemy wyobrazić sobie wygląd naszej miejscowości, tej sprzed kilku stuleci, najczęściej staje nam przed oczyma obraz miasta dnia dzisiejszego, z jego obecnym przebiegiem ulic, zabudową i komunalnymi urządzeniami. Często zabiegani nie zauważamy nawet zachodzących powoli zmian, jakie nieustannie dokonują się współcześnie w krajobrazie Łędzin. W przeszłości wielokrotnie zdarzało się, że miejscowości „wędrowały”, to znaczy zmieniały swoje położenie w terenie, nawet i o kilka kilometrów. Na miejscu wydaje się uwaga, że nasze właściwe Łędziny, przed kilkuset laty, obejmowały znaczny obszar. Jedna część posadowiona była w u podnóża Klemensowej Górki druga natomiast, ta zwana kościelną posadowiona była na terenie dzisiejszego Hołdunowa. O zmianach położenia miejscowości w dawnych czasach decydowały różne czynniki: pożary drewnianej zabudowy, wyjałowienie gleby a często zniszczenia wojenne. W przypadku tak zwanych kościelnych Łędzin, o ich zaniku, zadecydowała kolonizacja zwana fryderycjańską w drugiej połowie XVIII wieku. W jej wyniku, na mapie Łędzin, pojawił się nowy organizm, jakim był Stary i Nowy Anhalt, później zwany Hołdunowem. Ta nazwa istniała już w „Statystyczo - topograficznym opisie Śląska” J. G. Knie z 1830 roku.

Mam przed sobą niewielkich rozmiarów książeczkę, która w 1783 roku opuściła znaną oficynę drukarską Johanna Ernesta Trampa w Brzegu. Jest to drugi tom „Beytrage zur Beschreibung

Schlesien” w opracowaniu F. A. Ziemmermanna. Jest to nieocenione źródło do poznania śląskiej wsi drugiej połowy XVIII wieku. Przynosi ono, mimo suchego statystycznego tekstu wiele ciekawych informacji o Łędzinach i okolicznych miejscowościach, które dzisiaj stanowią jeden wspólny organizm naszego miasta.

Łędziny, stanowiące w osiemnastowiecznej rzeczywistości ważny punkt administracyjny (obejmujący: Biajasowice, Krasowy, Wesoła, Cielmice, Grzawę, Górki, Jarosowice, Łędziny, Miedźną, Międzyrzecze, Paprocany, Smardzowice, Świerczyniec, Tychy, Urbanowice, Gilowice i Wołę) w 1783 roku posiadały pański folwark, w którym znajdował się urzędniczy dom i owczarnia. Znajdował się także zdaniem autora „piękny” kamieniołom wapienia. W Łędzinach był jeszcze wtedy wolny folwark. Wieś posiadała sołtysa, 2 młynarzy, 14 całkowitych i 3 pół kmieci, 12 zagrodników i 88 pomieszczeń komorniczych. Ogółem mieszkało ówczesnie w Łędzinach 525 osób. We wsi znajdowały się dwa katolickie kościoły w tym jeden wzniesiony na Klemensowej Górze, oraz katolicka szkoła.

Gólawiec, przynależny był panu Karolowi Fryderykowi Bludowskiemu. W wiosce znajdowała się siedziba dziedzica oraz folwark. Wioskę zamieszkiwał 1 kmieć, 14 zagrodników i 64 inne osoby.

Górki (Gurkau) zamieszkałe były przez 11 zagrodników, 10 komorników i 83 inne osoby.

Kolonia Anhalt (Holdunów), kolonia zamieszkała przez 44 zagrodników i 166 innych osób.

Kolonia Nowy Anhalt, stanowiąca później część Hołdunowa zamieszkała była wtedy przez 25 zagrodników oraz 94 innych osób. Mieszkańcy, będący kolonistami konfesji ewangelicko reformowanej, posługujący się tak polskim jak i niemieckim językiem przybyli z szlacheckiego dworu położonego w miejscowości Kozy (Seifersdorf) w Galicji (Małopolska) w dniu 26 maja 1770 roku. Według informacji autora, byli tam uciskani przez Jordana, miejscowego dziedzica. Początkowo, zasiedlili miejscowy folwark a następnie zamieszkali w murowanych domach wzniesionych dzięki królewskiemu i książęcyemu beneficjom. W Koloni Nowy Anhalt znajdował się murowany, dwupiętrowy dom z pomieszczeniami do odprawiania modlitw, dla szkoły oraz mieszkaniami kaznodziei i nauczyciela (obecna siedziba MOPS).

Smardzowice (Smardowitz), wioska zamieszkała przez 14 zagrodników 13 komorników, ogółem liczyła 113 mieszkańców.

Bernard Szczech

WIOSKA ŁĘDZINY W 1830 ROKU

W 1830 roku ukazało się we Wrocławiu „Statystyczo – topograficzne opisanie Śląska” w opracowaniu J. G. Knie’go. W porównaniu z Ziemmermannem, autor szczegółowo wymienił wszelkie istniejące w początku XIX wieku przysiółki, a nawet pojedyncze zabudowania, wchodzące w skład gmin wiejskich, strukturę miejscowości, ośrodki przemysłowe, zaludnienie. Według Knie’go ówczesna wieś Łędziny liczyła w 1830 roku 159 domów zamieszkałych przez 856 osób, z czego 77 było konfesji ewangelickiej, zaś 46 było wyznania mojżeszowego. W wiosce znajdował się katolicki kościół parafialny p.w. św. Klemensa, zbudowany na Górze Klemensa, oddalony o 1/8 mili na południe. Jak zaznaczył autor, była to najstarsza świątynia na terenie bardzo rozległego wtedy powiatu pszczyńskiego. Był w Łędzinach także i długi katolicki, lecz filialny kościół (pod wezwaniem św. Anny) a także katolicka szkoła z jed-



nym nauczycielem. Patronem tak kościołów, jak i szkoły był właściciel Łędzin – książę pszczyński, jako że dobra łędzińskie wchodziły w skład książęcego majoratu w Pszczynie. Ludność ewangelicka uczęszczała do domu modlitwy w Hołdunowie (Alt Anhalt). W Łędzinach pracowały wtedy dwa młyny wodne, był także kamieniołom wapienia i wapiennik oddalony ¼ mili na zachód od Łędzin. Znajdowała się także leśniczówka zbudowana w pobliskim lesie.

W skład ówczesnych Łędzin wchodziły także przysiółki: Świnów, liczący wtedy 4 domy zamieszkałe przez 26 osób (1/4 mili na północny zachód); Kolonia Łędziński Bielnik (1/4 mili na południowy wschód); Dwór Adama (Adamsgut) z dwoma domami i 6 mieszkańcami (1/2 mili od wioski) oraz Ratusz. Był to pojedynczy dom oddalony od centrum Łędzin.

O innych dzielnicach współczesnego miasta zapisy J. G. Knie'go przytoczę w najbliższych wydaniach BIL-a.

Bernard Szczech

Z kalendarza Uczniowskiego Klubu Sportowego „Orka”



Na zdjęciu, na górze od lewej: Paweł Adamus, Adrian Pomietło, Wojciech Obtulowicz, Tomasz Kurtok. Na dole, od lewej: Sylwia Papiernik i Anna Kruk

- 30 września br. na pływalni Międzyszkolnego Ośrodka Sportu w Katowicach rozegrano I rundę Ligi Klubów Śląskich 10-latków. Zawodnicy Uczniowskiego Klubu Sportowego „Orka” Łędziny w sztafecie chłopców 4*50m stylem zmiennym zajęli III miejsce. Sztafeta płynęła w składzie: Tomasz Kurtok, Adrian Pomietło, Paweł Adamus, Wojciech Obtulowicz. Ponadto w tych zawodach startowały jeszcze: Anna Kruk i Sylwia Papiernik. 10-latków do zawodów przygotowali: Marcin Jawor i Sebastian Wala.
- 7 października br. na pływalni Zespołu Szkół Sportowych w Dąbrowie Górniczej rozegrano I rundę Ligi Klubów Śląskich Młodzików 12-letnich. Zawodniczka UKS „Orka” Barbara Włodarczyk zajęła II miejsce na dystansie 200m stylem dowolnym. Oprócz Basi w zawodach startowali: Marta Miłkowska, Joanna Ślęczka, Dominika Bielec. Dziewczyny zostały ponownie przygotowane przez Marcina Jawora i Sebastian Wale.
- Po Letnich Mistrzostwach Polski Juniorów 15-letnich dwójka czołowych zawodników „Orki” zmieniła barwy klubowe przechodząc do UKP „Unia” Oświęcim. Byli to: Katarzyna Banisz i Dawid Stebnicki. Od września br. barwy klubowe zmieniło trzech następnych zawodników „Orki” : Sebastian Niewęglowski, Mateusz Kokot i Adam Kaizik, przechodząc do tyskiego MOSM-u. Obecnie

UKS „Orka” posiada tylko tyle godzin treningowych i takie zaplecze finansowe, żeby szkolić zawodników u siebie w trakcie nauki w Szkole Podstawowej. Po ukończeniu Szkoły Podstawowej zawodnicy „Orki”, którzy chcą nadal pływać muszą zdecydować się na oświęcimską Szkołę Mistrzostwa Sportowego. Aby powstrzymać ten trend Burmistrz W. Trzciniński zlecił opracowanie wariantu utworzenia klasy sportowej – wzorem Oświęcimia. Obecnie przygotowywana jest dokumentacja, która określi wysokość potrzebnych na ten cel środków finansowych.

• 14 października br. na pływalni „Górnika” w Sosnowcu odbyły się Międzynarodowe Zawody Pływackie. W zawodach oprócz gospodarzy – „Górnika” Sosnowiec, startowali zawodnicy łędzińskiej „Orki” oraz zaprzyjaźnione zespoły z Niemiec i Słowacji. Zawodnicy UKS „Orka” w klasyfikacji drużynowej zajęli II miejsce - za gospodarzami. Indywidualnie do wyróżniających się zawodników „Orki” możemy zaliczyć: Barbarę Włodarczyk i Pawła Adamusa - obaj wygrali klasyfikację na najlepszego zawodnika w swoich kategoriach wiekowych. Dobrze wypadli także pozostali zawodnicy: Tomasz Kurtok, Sebastian Niewęglowski i Mateusz Kokot. Wielce prawdopodobne, że na wiosnę zobaczymy zawodników niemieckich i słowackich na podobnych zawodach w Łędzinach. Do zawodów tych zawodników przygotowali Marcin Jawor i Mariusz Czechowicz.

• W dniach 21 – 22 października br. na pływalni MKS „Pałac Młodzieży” w Katowicach odbyły się Mistrzostwa Śląska w Pływaniu w najmłodszej kategorii wiekowej - 10-latków. Zawody te zgromadziły na starcie około 300 zawodników z 20 klubów pływackich Śląska. Zawodnik Uczniowskiego Klubu Sportowego „Orka” Łędziny, Paweł Adamus zdobył srebrny medal na dystansie 50m stylem grzbietowym. Bardzo dobrze wypadły sztafety chłopców z „Orki” - sztafeta 4*50m stylem zmiennym zajęła IV miejsce, tuż za podium, natomiast sztafeta 4*50m stylem dowolnym była V. Obydwie sztafety płynęły w składzie: Kurtok Tomasz, Adamus Paweł, Obtulowicz Wojciech, Pomietło Adrian. W zawodach wystartowały także: Papiernik Sylwia i Kruk Anna. Zawodników przygotowali : Marcin Jawor i Sebastian Wala.

Redakcja

WIEŚCI Z USC

Urząd Stanu Cywilnego w Łędzinach informuje, że w III kwartale 2005 r. /lipiec-sierpień-wrzesień/ w tutejszym urzędzie sporządzono 32 akty urodzenia. Urodziło się 13 dziewczynek i 19 chłopców. Najczęściej nadawane imiona to: Alicja, Julia, Kacper, Mateusz, Patryk, Paweł, ale są również mniej popularne, m. in. Kornel, Krystian, Oskar i Wiktor.

W tym samym czasie sporządzono 40 aktów małżeństwa. Odbyło się:

- 28 ślubów wyznaniowych,
- 10 ślubów cywilnych,
- 2 śluby zawarte za granicą umiejscowiono w polskich księgach stanu cywilnego.

W trzecim kwartale br. zarejestrowano 13 aktów zgonu.

Zgodnie z tradycją Burmistrz Miasta Łędziny Władysław Trzciniński odwiedził jubilatów i złożył im życzenia z okazji:

- 55 ROCZNICY ŚLUBU – BRYLANTOWE GODY
Cecylia i Eryk Grzesica – sierpień



- 50 ROCZNICA ŚLUBU - ZŁOTE GODY

Aniela i Jan Kasprzyk – lipiec
 Helena i Józef Maludy – sierpień
 Lucja i Alojzy Smolorz - wrzesień
 Cecylia i Ludwik Olej – wrzesień
 Anna i Józef Kuczmierczyk – wrzesień
 Cecylia i Zygmunt Jezierscy – wrzesień

USC w Łędzinach prosi o zgłaszanie osób, które w 2006 r. będą obchodziły jubileusze 50, 55 i 60 rocznicy ślubu oraz 90, 95 i 100 urodziny.

Szanowni Państwo tym razem w „BIL”-u prezentujemy jedynie najważniejsze informacje Urzędu Stanu Cywilnego, do relacji ze spotkań z Jubilatami powrócimy szerzej w kolejnym numerze gazety. Kierownik USC Renata Ścierańska

**SPOTKANIA WŁADZ MIASTA
 Z MIESZKAŃCAMI**

Tradycyjnie o tej porze roku mieszkańcy naszego miasta spotykają się z władzami. Głównym celem tych spotkań jest oczywiście debata „o mieście”, czyli omówienie najgorętszych i najważniejszych spraw dotyczących bezpośrednio mieszkańców.

W tym roku, odpowiadając na apel mieszkańców, spotkania rozpoczną się od Górek i Goławca, a nie Hołdunowa. Oto ich harmonogram:

- Górki - 10.11.2005, siedziba Koła Pszczelarskiego
- Goławiec - 18.11.2005, Szkoła Podstawowa nr 4
- Łędziny - 23.11.2005, Ochotnicza Straż Pożarna
- Łędziny - 1.12.2005, Szkoła Podstawowa nr 1
- Hołdunów - 8.12.2005, Szkoła Podstawowa nr 3
- Hołdunów - 15.12.2005, Gimnazjum nr 2

Informacja dotycząca czystości wody

Ilość wykonanych analiz w III kwartale 2005 roku: - 9

Lp.	Wskaźnik	Ilość prób	Próby z przekroczonym wskaźnikiem	Próby mieszczące się w normie
1.	Żelazo (mg/l)	9	1	8
2.	Mangan (mg/l)	9	2	7
3.	Mętność (NTU)	9	2	7
4.	Barwa (mg/l Pt)	9	2	7

Zakresy przekroczeń parametrów wody:

Lp.	Wskaźnik	Zakresy przekroczeń	Norma
1.	Żelazo (mg/l)	0,25	0,2
2.	Mangan (mg/l)	0,182 - 0,183	0,05
3.	Mętność (NTU)	24-25	15
4.	Barwa (mg/l Pt)	19-25	1

Pozostałe oznaczane parametry wody, tj. pH, amoniak, azotany, azotyny, glin przewodność, twardość, wolny chlor, bakterie grupy coli i coli typ kałowy, clostridia ogólna liczba bakterii w 37°C nie odbiegały od norm określonych w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 19 listopada 2002 roku, Dz. U. Nr 203 poz.1718.

Ilość analiz wykonanych wspólnie z Państwowym Powiatowym Inspektoratem Sanitarnym w III kwartale 2005 roku – 1.

Informacja

Miejski Ośrodek Kultury wraz z teatrem „Małgo” z Częstochowy 14 listopada organizują przedstawienie p.t. „Kot w butach” dla dzieci z łędzińskich przedszkoli i szkół.

Sztuka będzie wystawiona w Sali widowiskowo – kinowej „Piaś” dla szkół o godzinie 8.30 dla przedszkolaków o 10.30.

**KARTOFLOWE SPOTKANIE
 NA PRZEDSZKOLNEJ POLANIE**



Tegoroczny Piknik kartoflowy zakończył się ponownie sukcesem. Jak zwykle nie zawiedli rodzice, którzy wspólnie z maluchami wzięli udział w tej, bądź, co bądź tradycyjnej już, imprezie.

W pamięci wielu uczestników festynu pozostała jeszcze z pewnością jego zeszlazłoczona edycja. Przenosząc się myślami do 2004 roku, nasuwa się pewna konkluzja, a mianowicie nadzwyczaj udana pogoda. Czyżby dyrekcja Przedszkola nr 2 miała potajemny pakt z matką naturą? Najwidoczniej tak, bo rok w rok imprezę rozświetlają ostatnie letnie promyki słońca. Pozostaje pogratulować szczęścia.

Jak co roku, wszystko na pikniku nawiązywało do „kartofli”, placki, frytki, stryka - kartofle podane w przeróżny sposób raczyły podniebienie szanownych gości. Oczywiście nie zabrakło innych smakołyków, ciast, kołaczy i napoi. Wszystko po to, aby obok uciech dla ducha, również nasze podniebienie otrzymało należną strawę.



Należy jedynie pogratulować inwencji i zapału. Kadra Przedszkola jak zwykle stanęła na wysokości zadania, co najlepiej potwierdzą załączone zdjęcia.

Novum w tym roku stanowiła przepiękna i nadzwyczaj ciekawa wystawa „Na chłopskim i pańskim stole”. Fakt, iż przedszkolaki i ich rodzice mogli poczuć powiew muzealnego wnętrza na łonie natury zawdzięczać należy przyjacielskiej pomocy Dyrektora Miejskiego Ośrodka Kultury Bernarda Szczecha. Przy pańskim stole znalazły się m.in.: metalowe i srebrne sztuce z Niemiec, Anglii, Rosji i Polski. Ponadto bogata zastawa stołowa i inne elementy nakrycia stołowego najbardziej renomowanych, na przełomie XIX i XX wieku, firm. Oczywiście również potrawy dobrane zostały z panującymi wówczas zwyczajami, z typowym, chłopskim smalcem na czele. Marek Spyra



OSTATNIE DŹWIĘKI TEGOROCZNEGO FESTIWALU

W trakcie zamykania tego numeru w Imielinie rozbrzmiewały ostatnie nuty tegorocznej, już VI, edycji Festiwalu Jesień Organowa w Powiecie Bieruńsko-Łędzińskim. Jesteśmy jeszcze uniesieni ostatnimi występami, które muszą zaspokoić nasz głód aż do przyszłego roku. Miejmy nadzieję, że za rok Jesień Organowa powróci i nasze świątynie znowu wypełnią się tłumami wsłuchujących się w klasyczne nuty gości. Przypomnijmy sobie jeszcze raz dwa udane koncerty, które w październiku odbyły się w Łędzinach.



Ksiądz Dziekan Józef Przybyła nie szczędził słów pochwalnych dla artystów, dzięki którym tego dnia mury świątyni pw. Chrystusa Króla wypełniło cudowne brzmienie muzyki organowej w najlepszym wydaniu.

Od dawien dawna owiane legendami wzgórze zwane Klimontem, wraz z samotnie stojącym kościółkiem, przynosi bywalców tego miejsca w odległym, tajemniczym czasie. W swojej książce „Klimont - wzgórze i kościół pw. św. Klemensa w dziejach Łędzin” Stanisława Kaletowa tak opisała to miejsce: „...Izolowane wzgórze i samotny kościół, stanowią niezwykle, rzadko spotykany w tych stronach układ, który napawa dziwną tajemniczością i rozbudza wyobraźnię...”. Z pewnością uczestnicy siódmego koncertu, który odbył się właśnie w tej świątyni potwierdzą, że dźwięki, które rozbrzmiały tam 16 października rozbudziły ich wyobraźnię. Na zabytkowych, pochodzących z II połowy XIX wieku, organach kościoła św. Klemensa zagrał Marek Toporowski, jedna z najciekawszych osobowości polskiego życia muzycznego. Jego wszechstronne zainteresowanie muzyką, doskonała znajomość artystów barokowych w połączeniu z atmosferą wypełniającą wnętrze barokowej świątyni zagwarantowały słuchaczom prawdziwą ucztę organową. Na flecie akompaniowała mu Agata Kucz z państwowej Szkoły Muzycznej w Krakowie. Artyści wykonali przede wszystkim utwory barokowych twórców, takich jak Carl Philipp Emanuel Bach, Wolfgang Amadeus Mozart i Georg Haendel. Wśród tych znamienitości znalazł się także jeden polski muzyk. Zabytkowe wnętrze Klemensowej świątyni wypełniło brzmienie Tocaty fis-moll op. 36b Mieczysława Surzyńskiego.

pozytywnym zaskoczeniem była obecność młodzieży, która nie ukrywała swojego podziwu dla przybyłych tego wieczora do Łędzin artystów. Trójka 18-letnich łędzinian, Darek Sopol, Sebastian Synowiec oraz Marek Czechelius, podzieliła się swoimi wrażeniami. Zgodnie przyznali, iż na co dzień są słuchaczami zgoła innej muzyki, głównie techno. Darek podkreślił, że ten rodzaj muzyki wpływa na niego uspokajająco i pozwala na oderwanie się od codziennej rzeczywistości, którą wypełniają inne melodie. Sebastian w przeciwieństwie do swoich kolegów po raz drugi wysłuchał koncertu organowego - „nie można wечно słuchać techno, dla zrównoważonego rozwoju powinniśmy czasami wysłuchać takich koncertów, które z pewnością rozwijają nasz umysł”. Marek przychylił się do opinii kolegów mówiąc

„w życiu codziennym towarzyszą mi inne dźwięki, dlatego dzisiaj czuję się zgoła inaczej, jakoś tajemniczo uduchowiony tą muzyką i miejscem, to naprawdę ciekawe doświadczenie”.

23 października w niedzielę w kościele pw. Chrystusa króla wybrzmiały dźwięki ostatniego już w Łędzinach koncertu tegorocznej edycji. Pośród wysłuchanych utworów szczególnie zachwyciły słuchaczy znakomite dzieła organowe Johanna Sebastiana Bacha i Johannes Brahmsa. Fakt powyższy nie zaskakuje, twórcy to znakomici, a za instrumencem zasiadał Joachim Grubich – profesor Akademii Muzycznych w Krakowie i w Warszawie. Muzyk, który koncertował dotąd w większości krajów Europy, a także w USA, Kanadzie i Meksyku. Występował z wieloma orkiestrami symfonicznymi i kameralnymi w kraju i za granicą, nagrywał dla licznych rozgłośni radiowych, a także występował w programach telewizyjnych w Polsce, Rumuni i USA. Ma w dorobku 24 płyty. Pośród licznych nagród posiada otrzymanego w 2005 roku „Fryderyka”.

Wspaniały koncert wywarł wielkie wrażenie na zgromadzonej publiczności. Dla wielu był to już kolejny wysłuchany koncert organowy. Liczni przywoływali we wspomnieniach koncert niedzielny, który odbył się w kościele pw. św. Klemensa. Wykonawcy grali nader ujmująco, a atmosfera tej szacownej, łędzińskiej świątyni, nurzającej się w blasku światła rozświetlających mroki październikowego wieczora, podkreślała szczególnie charakter tego niezapomnianego wydarzenia.

Ostatni już z występów odbył się 30 października w kościele pw. Matki Boskiej Szkaplerznej w Imielinie. Zamykający festiwal koncert uświetlili swym udziałem znakomity i doskonale znany bieruńsko-łędzińskiej publiczności Julian Gembalski, którego śmiało można określić mianem muzycznego wirtuoza, chór mieszany „Kantorei Sankt Barbara” i orkiestra „Śląskich Kameralistów”. Kościół wypełniły dźwięki dzieł Johanna Sebastiana Bacha, Johanna Pachelbela i wspomnianego już Juliana Gembalskiego oraz - burza wieńczących festiwal oklasków.

Kończąc relację z łędzińskich koncertów w imieniu ich uczestników pragnę podziękować organizatorom za ogrom prac i wysiłek włożony w przygotowanie tak znakomitej imprezy. Szczegółowe podziękowania należą się: Prof. Julianowi Gembalskiemu, Romanowi Jochymczyk, którzy każdorazowo skutecznie czuwali nad przebiegiem koncertów oraz z wielkim zaangażowaniem włączyli się w artystyczną oprawę Jesieni Organowej.



Na zabytkowych organach w kościele pw. św. Klemensa zagrał Marek Toporowski. Na flecie akompaniowała mu Agata Kucz.

Z pewnością za rok, gdy rozpocznie się VII Jesień Organowa, łędzińskie kościoły przyjmą jeszcze większą publiczność. Pragnę jeszcze przypomnieć, że Urząd Miasta wydał dwie płyty CD z muzyką organową. Pierwsza z nich nosi tytuł „Łędziny. Organy kościoła św. Anny”, druga „Julian Gembalski. Łędziny. Organy kościoła św. Klemensa Papieża Męczennika”. Wykonawcą obu nagrań jest prof. Julian Gembalski. Płyty te dostępne są w Urzędzie Miasta. Niestety płyta CD nie zastąpi w pełni koncertów z udziałem Juliana Gembalskiego, ale przynajmniej czasami odświeży nasz kontakt z muzyką organową.

Marek Spyra



SAMORZĄDOWE PIELGRZYMOWANIE



Joachim Pinocey - Przewodniczący Rady Powiatu zakończył mszę świętą modlitwą w intencji mieszkańców naszego Powiatu.

W sobotę 15 października odbyła się VI Pielgrzymka Samorządowców Powiatu Bieruńsko-Łędzińskiego do Sanktuarium Matki Bożej Boguckiej. Honorowy patronat nad tegoroczną peregrynacją objęli: Ksiądz Dziekan Józef Przybyła, Przewodniczący Rady Powiatu Joachim Pinocey oraz Starosta Piotr Czarnynoga.

Tradycyjnie na czele reprezentacji miasta Łędziny stanął Burmistrz Miasta Władysław Trzciniński wraz z małżonką. Ponadto w tym roku w modlitwie o łaski dla miasta i jego mieszkańców udział wzięli: V-ce Burmistrz Rudolf Ballion, Skarbnik Miasta – Irena Gajer, Naczelnik Wydziału Finansowego UM – Anna Gryc, Radca Prawny Czesław Resiak oraz Komendant Straży Miejskiej Jan Hudzikowski. Nie zabrakło także przedstawicieli innych jednostek samorządowych, PGK „Partner” reprezentował osobiście Prezes firmy Marek Piekłak, Szkoła Podstawowa nr 3 z panią Dyrektorką Joanną Górniak, Przedszkole nr 1 oraz Ochotnicza Straż Pożarna. Niestety spośród łędzińskich radnych, którym chyba szczególnie na sercu powinno

leżeć dobro mieszkańców obecny tylko V-ce Przewodniczący Rady Miasta Zygfryd Ścierański.

Wszyscy uczestnicy pielgrzymki wyruszyli miejskim autokarem spod Urzędu o godz. 15:00. Na miejscu w Sanktuarium łędzińska delegacja jako pierwsza złożyła kosz kwiatów pod ołtarzem Matki Bożej Boguckiej. O godz. 16:00 rozpoczął się różaniec, a o 17:00 msza święta w intencji mieszkańców powiatu, zakończona wystąpieniem Przewodniczącego Rady Powiatu Joachima Pinocego. Po zakończonej modlitwie pielgrzymi z naszego Powiatu udali się do Domu Parafialnego, gdzie wzięli udział w wykładzie poświęconym pontyfikatowi Papieża Benedykta XVI wobec problemów współczesnej Europy. Dyskusję poprowadził dr Benon Gaziński z Uniwersytetu Warmińsko-Mazurskiego. Tą część pielgrzymki zakończyło wystąpienie, obecnego - nowo upieczonego posła, Alojzego Lysko. Korzystając z okazji podziękował on wszystkim mieszkańcom, samorządowcom, za poparcie i zaufanie, jakim go obdarzyli stawiając krzyżyk przy jego nazwisku podczas wyborów parlamentarnych. Zanim łędziński autobus powrócił pod Urząd ok. 22:00 wszyscy po raz ostatni pomodlili się podczas nabożeństwa maryjnego z procesją wokół Sanktuarium. Pielgrzymkę należy z pewnością uznać za udaną. Można jedynie ubolewać nad frekwencją. Chociaż ktoś kiedyś powiedział: „nie liczy się ilość, ale jakość”, i na tych to słowach poprzestańmy.

Marek Spyra



Kwiaty pod ołtarzem Matki Bożej Boguckiej w imieniu delegacji z Łędzin złożyli: drużna Ochotniczej Straży Pożarnej w Łędzinach Renata Homańczyk, Marek Spyra, drużna OSP Joanna Iwan.

SPROSTOWANIE DO XXXIX SESJI

W nawiązaniu do relacji z poprzedniej - XXXIX sesji, zgodnie z życzeniem P. Alojzego Palowskiego przytaczamy jego stanowisko i wnioski zaprezentowane w czasie jej trwania, które znalazły odzwierciedlenie w protokole z obrad RM Łędziny. Relacja zg. z protokołem brzmi następująco:

„Głos zabrał mgr Alojzy Palowski, który na ręce Przewodniczącego, w trybie art. 59 ust. 2.2 Statutu gminy Łędziny, złożył wniosek o pilne wznowienie postępowania w sprawie ustalenia ceny wody dla mieszkańców miasta Łędziny. Uzasadnienie takiego wniosku znajdują się w uchwale nr 190 z 14.02.2005 r., w której zostało przyjęte rozwiązanie, że są błędy formalne, merytoryczne i rachunkowe i na podstawie takich materiałów dostawca wody podjął decyzję, o wprowadzeniu ceny 5,15 zł za m³ wody. Zostało to wprowadzone 13.03.2005 r. na mocy ustawy o dostawie wody, publikując to w „Dzienniku Zachodnim”. Pan Alojzy Palowski dodał również, że taka stawka stanowi bazę do ustalenia ceny na następny rok. Dodał również, że taka woda jest wykorzystywana w pewnych celach technologicznych na oczyszczalni ścieków i w związku z tą sytuacją również może ulec zmianie cena odprowadzania ścieków. Pan Alojzy Palowski poinformował również, że od 17.08.2005 r. jest zmodyfikowana ustawa o dostawie wody, w której ustawodawca wprowadził czynniki cenotwórcze, które dodatkowo będą miały wpływ na przyszłą cenę wody. Pan Palowski dodał, że należało w uchwale Rady Miasta wprowadzić cenę wody. Jako drugi wniosek Pan Alojzy Palowski wniósł o przyjęcie planu pracy do końca tego roku, realizację odpowiedzi i informacji w trybie informacji publicznych, szczególnie w zakresie terminowości udzielania odpowiedzi. Pan Alojzy Palowski wyraził prośbę o to aby otrzymał wyciąg z protokołu tego posiedzenia w zakresie wniosku i jeżeli będzie to możliwe o bieżące informowanie jak realizowane są ustalenia związane z tym wnioskiem”.

Adekwatnie do tego prezentujemy również odpowiedź Burmistrza Miasta Władysława Trzcinińskiego w ww. kwestii. zg. z protokołem relacja tej wypowiedzi jest następująca:

„Głos zabrał Burmistrz Miasta Pan Władysław Trzciniński, który udzielił odpowiedzi Pan Palowskiemu. Rada Miasta podjęła uchwałę w takiej formie, nadzór jest sprawowany przez Urząd Wojewódzki i była to jedyna uchwała na tym terenie, w której odmówiono podjęcia stawek za wodę. W tej chwili nowa ustawa przewiduje możliwość nie przyjęcia stawki za wodę, ale nie przewiduje procedury odwołania. Rada Miasta nie przyjęła wysokości stawek za wodę, ale RPWiK wprowadziło te stawki. Zarząd RPWiK został wezwany do skorygowania tych stawek. Taki wniosek został skierowany również do Rady Nadzorczej. Pełnomocnik Ministra Skarbu zmusił Radę Nadzorczą RPWiK do udzielenia odpowiedzi, że taki stan rzeczy został zaakceptowany. Sprawa ta została skierowana do Sądu Antymonopolowego w Warszawie. Gmina zrobiła wszystko, co możliwe, aby zmniejszyć stawki za wodę.”

Redakcja



KONKURS FOTOGRAFICZNY „LATO W OBIEKTYWIE” ROZSTRZYGNIĘTY

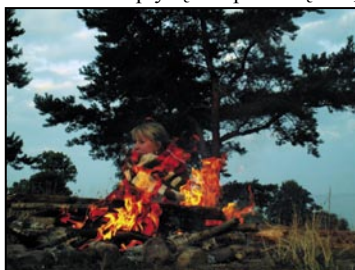


Latem tego roku, z inicjatywy: Alicji Zaręby - pracownika Referatu Kultury, ogłoszony został konkurs „Lato w obiektywie”. We współdziałaniu Miejskiego Ośrodka Kultury przygotowano regulamin imprezy, znaleziono sponsorów i zadbano o stronę organizacyjną. Miłośnicy fotografii z aparatem w rękę uwieczniali najlepsze chwile minionych wakacji.

Począwszy od 1 sierpnia do 30 września mieszkańcy naszego powiatu mogli nadsyłać, najlepsze ich zdaniem, zdjęcia. Można już śmiało powiedzieć, że cel, jaki przeświadczył organizatorom

został w pełni osiągnięty. Młodzież, która była głównym adresatem konkursu odpowiedziała liczenie i ochoczo. Do konkursu napłynęło 26 prac z Łędzin, Bierunia, Bojszów i Mysłowic. Z racji wakacyjnego terminu zwycięzcy otrzymali nagrody, które z pewnością jeszcze wielokrotnie wykorzystywać będą podczas letnich wojaży.

Oto zwycięzcy oraz sponsorzy, dzięki którym uczestników obdarowano bardzo atrakcyjnymi nagrodami. Burmistrz Miasta ufundował nagrodę główną - rower górski. Za drugie miejsce wręczono namiot czteroosobowy. Trzecia pozycja na podium nagrodzona została deskorolką. Do grona sponsorów dołączyli: Zakład Fotograficzny „Brom”, Audio Video „Kosowski”, Media JF Filipiak, Firma „Pinocy, Fundacja Rozwoju Sportu.



Jury w składzie Marian Jamroży – fotograf tygodnika „Echo”, Marek Spyra - BIL oraz Bernard Szczech - Dyrektor MOK w dn. 3 października podjęło trudną decyzję odnośnie pierwszej trójki całego konkursu. Wybór nie był łatwy, bo i prac było sporo. Obecnie prace te można podziwiać w holu UM. Oto zwycięzcy oraz wyróżnieni.

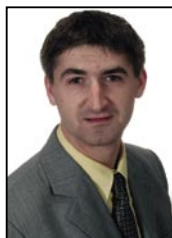


I miejsce - Karolina Sojka z Łędzin, - lat 15 za zdjęcie „Senne marzenia”
II miejsce - Rafał Pytel z Bierunia, 11 lat za zdjęcie „Spalam się”
III miejsce - Monika Socha z Bojszów za zdjęcie „Obrońca”

Wyróżnienia:

Zygmunt Pyka, Artur Kuźnik oraz Kinga Kolasińska.

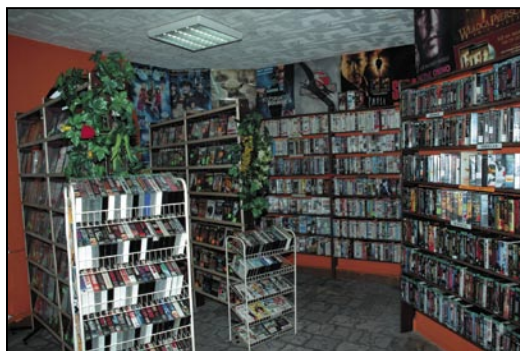
Marek Spyra



Szanowni Czytelnicy!

W kolejnym numerze BIL-a przedstawimy Wam szczegółowo łędzińskie placówki edukacyjne. Narodowy Dzień Edukacji pokazał, że łędzińska kadra nauczycielska to prężny organizm, który skutecznie kształci naszych najmłodszych mieszkańców. Warto, aby również Nasi Czytelnicy docenili ich wkład pracy.

VIDEO ELIZA



Od września tego roku przy ulicy Ułańskiej 2 działa wypożyczalnia filmów DVD i VHS. Z pewnością informacja z zadowoleniem przyjęta została przez tych, którzy wolą własny domowy ekran, aniżeli wyjazd do kina.

Nowa filmoteka czynna jest od poniedziałku do piątku w godz. od 10:00 do 11:00 oraz od 14:00 do 20:00, poza tym w każdą sobotę od 11:00 do 16:00.

Szeroki wachlarz gatunków filmowych z pewnością zadowolili najbardziej wybrednych koneserów. Na regałach znajdziecie państwo stare i nowe thrillery, filmy sensacyjne, obyczajowe, dramaty i wiele innych znanych tytułów.



Wszyscy zainteresowani, którzy do **30 listopada** skorzystają z usług wypożyczalni, a na miejscu okażą ten numer BIL-a otrzymają **50% UPUST CENOWY**.

Nie pozostaje nam nic innego, jak życzyć udanego wieczoru przed telewizorem. Chłodne listopadowe wieczory z pewnością są zachętą do pozostania w ciepłym domowym zaciszu.

Serdecznie zapraszamy!

VIDEO ELIZA

WYPOŻYCZALNIA
KASET VIDEO I DVD

ZAPRASZAMY

ul. Ułańska 2 Łędziny
tel: 503133032



RABAT 50%

KINO PIAST



ŁĘDZINY

Repertuar kina „Piast” – listopad 2005

Miejski Ośrodek Kultury informuje wszystkich kinomanów, że od miesiąca listopada seanse filmowe w kinie „Piast” będą wyświetlane o godzinie 18.00, bajki o godzinie 17.00 do odwołania.

5-6 godz. 18.00 "Persona non Grata"

12-13 godz. 18.00 "Osaczony"

19-20 godz. 17.00 "Roboty"

26-27 godz. 18.00 "Oliver Twist"

Ceny biletów: normalny 10.00 zł, ulgowy 5.00 zł



URZĄD MIASTA ŁĘDZINY ul. Łędzińska 55, 43-143 Łędziny, Centrala: tel. 16-65-11, fax 216-65-08

Sekretariat: wew. 22, www.ledziny.pl e-mail: um@ledziny.pl

Kontakt z redakcją biuletynu: tel. 216-65-11 wew. 46, tel. kom. 0 503-635-912 e-mail: aureliusz@gmx.net

Redaktor Naczelny Biuletynu Informacyjnego "Łędziny" - Marek Spyra

Skład i druk: Zakład Poligraficzno-Reklamowy "RoDo Laser"

